



¡MURIO EXCELSIOR!

Dos de las muchas escenas dramáticas, que el viernes de la pasada semana se escenificaron en el diario Excelsior con motivo de su cierre, se pueden apreciar en el presente arreglo fotográfico. En la parte superior, el Lic. Enrique Obregón Valverde explica las razones que llevaron a la muerte a ese periódico. Abajo se observa parte del personal, que pese al cierre, decidieron no abandonar las instalaciones hasta que sus salarios y prestaciones les sean canceladas.

## SALUD PRECARIA DE MONSEÑOR RODRIGUEZ GENERA

### Importantes cambios en Iglesia Católica

### Gabinete de Carazo socava la Unidad

### BOTARAN A DIRECTORES DE HOSPITALES RURALES

# Operación limpieza sin la Contraloría intentará R. Carazo

ELECCIONES A LA GUATEMALTECA



En Administración Pública

# MIEL PARA LIBERACIONISTAS Y PALO PARA LOS CARACISTAS



# VECINOS DE LA AURORA DUEÑOS DE SUS BUSES

A partir del próximo mes de mayo los vecinos de ciudad satélite La Aurora administrarán su propia empresa de transporte remunerado de personas. Para lograr ese ansiado objetivo cuentan con el respaldo del Gobierno a través del MOPT y de TRANSMESA.

La Aurora, ubicada en Ulloa de Heredia, distrito cuarto del cantón central de esa provincia, por espacio de largos tres años ha tenido que soportar un pésimo e irregular servicio de buses y no es hasta ahora que está en vísperas de solucionar, de una vez por todas, el grave problema.

Para llegar a la solución del problema de transporte, los vecinos de La Aurora fundaron, en la noche del jueves de la recién pasada semana, la compañía de transportes que se denomina "Empresa Comunitaria La Aurora, S.A. (EMCASA)".

La citada empresa se inicia con un capital social de 100 mil colones, que por medio de acciones nominativas de 100 colones cada una, suscribieron y pagaron los vecinos de la citada comunidad florense.

La asamblea general que realizaron los vecinos el citado día es la culminación de un largo proceso de luchas para poder lograr que el concesionario de la línea autobusera de esa localidad fuera despojado de ella por haber irrespetado reiteradamente las cláusulas más elementales de la concesión.

En ese proceso, de lucha, los vecinos de La Aurora tuvieron incluso que recurrir a la violencia como aconteció el domingo 12 de febrero recién pasado, cuando por medio de barricadas se cerraron todas las vías de acceso a esta comunidad y la población, como una sola persona, se aprestó a la destrucción de "las inmundas carcachas" de la empresa Chavez Zamora, que daban el pésimo e irregular servicio de transporte.

Las gestiones que realizó la Asociación de Desarrollo Comunal ante diferentes dependencias públicas por fin lograron fructificar y hoy la línea de La Aurora fue sacada a licitación, previa cancelación al concesionario Chavez Zamora. Esta licitación será adjudicada a EMCASA, que tiene prioridad sobre cualquier otro oferente por tratarse de una empresa comunitaria sin fines de lucro y sólo animada por el espíritu de servicio y bien comunal.

En la asamblea general de vecinos, efectuada el pasado jueves, se redactaron y aprobaron los estatutos que regirán la nueva sociedad de transporte y se eligió la junta directiva, que durante el primer año (del 9 de marzo de 1978 al 9 de marzo de 1979) tendrá a su cargo la responsabilidad de echar a caminar y consolidar la citada nueva empresa.

EMCASA inicia sus labores

llevó al poder, le reclamaría la falta de seriedad para cumplir con sus promesas y con su programa de gobierno. La doctrina social cristiana es y debe ser humana, moderna y progresista, con sentido justicialista y de respeto a la ley, a la justicia, al orden, a la paz, a la democracia, a la libertad y a la dignidad humana. Creo que el Lic. Carazo debe cumplir con estos principios social cristianos, debe respetar la opinión pública y debe respetar los sentimientos de tantos costarricenses que creen en su honorable persona y creen en su gestión administrativa como gobernantes de Costa Rica.

Son necesarias y urgentes algunas reformas a ciertas leyes sociales negativas al trabajador costarricense. La seguridad social está retrocediendo en Costa Rica y veamos por qué: la legislación de instituciones autónomas como el Seguro Social, el Banco Popular y las Asignaciones Familiares, es deficiente y negativa en su mayor parte porque no beneficia en forma directa al trabajador cotizante y ahorrante, de manera que estas instituciones explotan al trabajador porque disponen de sus ahorros para otros fines que no significan el beneficio directo del trabajador. Es necesaria una revisión y una reforma a las leyes sociales que permiten explotar al desposeído, al marginado, al trabajador que no está organizado para reclamar sus derechos laborales. Ya sean el Estado o la empresa privada los explotadores.

Es necesario reformar algunas leyes judiciales que perjudican al ciudadano de escasos recursos económicos, por ejemplo: en un litigio judicial, donde el demandado es muy



En la gráfica la señora Rosa María Calderón de Ortega, coproductora del programa "Enfoque Femenino" de Canal 4, cuando se dirigía a un grupo de mujeres explicando el decisivo aporte que esa televisora, por su medio, se propone dar a las diversas actividades que desarrolla Acción Social Juvenil para la prevención de la delincuencia en Costa Rica.

pobre, lógicamente por ley, en esta situación deben hacerse cargo los defensores públicos, pero desgraciadamente por negligencia, incapacidad o falta de honestidad de estos funcionarios públicos, se pierden algunos casos por falta de hacer justicia y son condenadas personas inocentes y absueltas ciertas personas solventes y de buenas influencias sociales; esta situación es grave para el buen nombre de la justicia, costarricense.

Los futuros diputados deben

legislar sin pasiones políticas, sin demagogia, sin intereses personales, sin mecanismos complicados, pensando en el bien de Costa Rica y de los costarricenses. Si los señores parlamentarios actúan, así, Costa Rica está salvada, moral, social y económicamente.

Atentamente,

Alvaro R. Ramírez Barrantes  
Ex maestro de escuela  
Céd. 2-148-842  
San José.

## GUAPILES CON PROBLEMAS LABORALES

Juan Antonio Cordero Romero.

### EN GUAPILES: UNIVERSIDAD NO PAGA A SUS TRABAJADORES"

En la construcción de los pabellones donde será instalada próximamente la Facultad de Agronomía de la Universidad de Costa Rica, aquí en Guápiles, se ha suscitado una grave y muy delicada situación de carácter laboral, que tiene al borde de la desesperación y la miseria al medio centenar de trabajadores que ahí laboran.

Algunos trabajadores han laborado hasta dos meses sin recibir un centimo, y cuando han recibido algunos pagos, estos son incompletos y siempre con faltantes de varios cientos de colones en cada quincena. Esto ocurre desde que se iniciaron las construcciones y sucede igualmente a todos los obreros.

En resumen afirman los afectados trabajadores- se les adeudan varios miles de colones a cada uno, y que es tanto el engaño y las mentiras con que los han traído, que ellos se encuentran desanimados y pesimistas. Pareciera que entre este asunto hay algo oscuro y que hay pocas posibilidades que se les pueda resolver.

Otro problema serio que afrontan, es que no se les arregla debidamente los papeles referentes al Seguro Social. Con todo que se les viene rebajando, después de casi un año, aún no les han llegado las respectivas órdenes patronales que les permita hacer uso de los servicios médicos.

Para empeorar aún más este enmarañado asunto, se ha venido desatando una fuerte represión y persecución en contra de los trabajadores, para que no hagan valer sus derechos reclamando lo que justamente les corresponde. Algunos han sido destituidos por la mencionada razón.

Hay que señalar que todos los trabajadores son de escasos recursos económicos y con numerosas familias que atender, y ante lo difícil de la situación, algunos han tenido que renunciar y quedar desocupados, todo debido a que la máxima institución educativa, da la impresión de ser además, exponente de la mayor anarquía e irresponsabilidad.



### "EN HOSPITAL DE GUAPILES: REPRESION A SINDICATOS"

Entre la dirección administrativa del hospital de la Caja en Guápiles y sus empleados, han surgido recientemente una serie de divergencias e irregularidades, que están a

punto de convertirse en un serio conflicto colectivo. El caso es la manifiesta oposición administrativa hacia los trabajadores. Esto viene ocurriendo desde hace algún tiempo y cobrando cada día más fuerza.

Lo que vino a agravar la situación fue la rotunda negativa de la administración de no permitir la entrada a los secretarios generales de el Sindicato de Auxiliares de Enfermería (SINAE) y de el Sindicato de Trabajadores del Hospital de Guápiles (SITRAPOSGUA). Los dirigentes venían con la misión de dialogar con los empleados lo referente a los graves problemas existentes en la institución, problemas que afectan directamente, tanto a trabajadores como a los asegurados.

Entre los mayores objetivos de estos sindicatos está luchar contra la deshumanización de los servicios que prestan los hospitales de la Caja. Son muchas las denuncias y las quejas de los asegurados, la demora en los servicios, innecesarios papeleo, citas a largo plazo e inclusive cambio e interpretación errónea de las recetas.

Los empleados de el mencionado nosocomio que están sindicalizados suman más de doscientos sesenta y cinco están dispuestos a tomar las medidas que consideren necesarias para que se solucionen los antes referidos y muchos otros graves problemas que imperan en el seno de dicha casa de salud.

Apuntamos, además, que la persecución contra los empleados es bien clara y patente, han habido destituciones, entre ellas de personas que desempeñan cargos importantes en la dirigencia de la organización sindical.

**CARTAS**  
De pueblo a  
**Pueblo**

### "SUGERENCIAS AL LIC. RODRIGO CARAZO Y A LA FUTURA ASAMBLEA LEGISLATIVA"

En ejercicio de mis derechos ciudadanos y tratando de cumplir con mis deberes de costarricense, me permito hacer las siguientes sugerencias:

Sería saludable para el país, creo que es urgente e imprescindible para el cambio que necesita Costa Rica, que el Poder Legislativo y el Poder Ejecutivo del próximo gobierno coordinaran las acciones de trabajo en forma comprensiva y patriótica, en beneficio de todos los costarricenses.

Los principios social cristianos que predicó el Lic. Carazo en la pasada campaña política, debe llevarlos a la práctica. De lo contrario, la mayoría de los costarricenses que lo



## JUNIOR SE AUTONOMBRO CANCELLER

# Gabinete de Carazo socava la Unidad

A sólo pocos días después de que el presidente electo Lic. Rodrigo Carazo anunció al país el gabinete ministerial que le acompañó en el próximo gobierno, la integración de la coalición Unidad ha entrado en crisis y comienza a desgranarse.

La semana anterior trascendieron a la luz pública diversas manifestaciones de las fuertes luchas divisionistas que hoy se dan en su seno; entre ellas, la censura pública que hiciera el diario La Nación a Rodrigo Carazo por la elección de un gabinete "más heterogéneo de lo previsible, de poca definición y del que no se puede decir nada interesante".

Sectores del Calderonismo, de la Democracia Cristiana y básicamente, de los oligárquicos grupos de La Nación y el Anfismo, son los que con mucho desgano han visto los nombramientos ministeriales del nuevo gobierno.

El autodenominado "Caracismo Auténtico" se convierte a la postre en el único sector de la Unidad que ha manifestado optimismo y satisfacción plena por la integración del nuevo gabinete.

Carazo Odio marginó de su equipo ministerial a elementos de grupos de la Unidad que no son de su entera confianza y desató con ello fuertes pugnas internas, que hoy ponen en serio peligro el futuro de la coalición trinfadora en las pasadas elecciones.

Entre tanto, fuentes allegadas a los altos mandos del caracismo, dieron cuenta de un pacto sostenido en el mes de enero entre Carazo Odio y Junior Calderón, en virtud del cual se le garantizaba al Republicano Calderonista no menos de tres ministerios.

Sin embargo, la cartera de Relaciones Exteriores le fue conferida a esta agrupación para que hiciera el hombramiento de ministro, con lo cual Junior decidió nominarse a sí mismo como Canciller de la República.

El Macho Carazo resultó más "macho" de la cuenta y no quiso hacer demasiadas concesiones a grupos de la Unidad que no son de su entera confianza. Según se supo, poderosos grupos económicos de ese partido, entre ellos el de Manuel Jiménez de la Guardia, tuvieron más oportunidad de impugnar nombres que de proponer sus propios elementos.

Así, por ejemplo, se cita el desplazamiento a última hora de la Lic. Elizabeth Odio como Ministra de Trabajo, persona de vastos conocimientos en legislación laboral y que por lo mismo despertó desconfianza en estos grupos.

Al ser nombrada como Procuradora General de la República, desplazó a su vez las aspiraciones de un conocido columnista del diario de Jiménez de la Guardia.

El Diario La Nación, principal vocero de los más conservadores sectores de la Unidad, comentó con notoria frustración la nominación del nuevo gabinete.

Editorialmente ese perió-



El Presidente Carazo Odio le hizo muchos números durante todo un mes a la integración de su gabinete y ahora se ganó la disconformidad de poderosos sectores de la Unidad.



El futuro Canciller de la República, Lic. Rafael Ángel Calderón Fournier, perdió la batalla con Carazo, pero logró nominarse a sí mismo en tal puesto.

dico calificó al gabinete de Carazo como "más heterogéneo de lo previsible, de poca definición y del que no se puede decir nada más interesante".

Obviamente a los comentaristas e ideólogos de La Nación, les parece poco interesante que Carazo Odio los haya marginado de los ministerios y por el contrario, para completar su equipo de gobierno haya recurrido a elementos de muy reciente filiación liberacionista tales como Wilburg Jiménez, María Eugenia Dengo, Guillermo González Truque, Alexis Orozco y Carmen Naranjo.

### JUNIOR CARAZO

También trascendieron al público la semana anterior las fuertes divergencias que con el nombramiento de ministros sur-

Muy pronto se va a operar un cambio de mando en la Iglesia Católica de Costa Rica. La dolencia que sufrió el Señor Arzobispo de San José hace unas semanas lo ha dejado sin las fuerzas necesarias para seguir al frente de la comunidad cristiana.

Este cambio será muy importante para todo el pueblo de Costa Rica debido a la importancia política que la Iglesia tiene en nuestro país. El tener a una determinada persona al frente de institución tan poderosa como la Iglesia es de gran significación no sólo para los círculos militantes cristianos sino para todos los ciudadanos, cualquiera que sea su credo político o religioso.

La Iglesia costarricense, particularmente en la Meseta Central que es lo que comprende la Arquidiócesis de San José, atraviesa una profunda crisis interna que tiene consecuencias políticas. Su crisis interna nace de una falta de identidad postconciliar y post-Medellín. Es decir, nuestra Iglesia no ha logrado asimilar las reformas conciliares del Vaticano II ni sus aplicaciones continentales delineadas en la Conferencia Episcopal de Medellín. Tampoco, por lo tanto, ha logrado adecuar su acción a la nueva disciplina ni espíritu nacidos de esos dos acontecimientos. El clero, debido sobre todo a ausencia de un verdadero liderazgo, se ha refugiado en la administración de los ritos sacramentales y en la construcción de edificaciones materiales.

No ha habido en las últimas dos décadas una reflexión seria sobre la significación de los principales postulados cristianos para el hombre de hoy, sobre el valor del mensaje del Evangelio para la Costa Rica actual, sobre los métodos más adecuados de hacer conocer ese mensaje, ni sobre las nuevas formas de acción u organización eclesial que la vida moderna requiere.

Todo esto ha tenido una consecuencia política. Siendo la Iglesia, con todos sus recursos humanos y materiales, una poderosa fuerza política, ha quedado marginada de los grandes acontecimientos nacionales. Los conflictos sociales se han sucedido durante estos años, sin que se haya oído la voz inspirada, sabia y profundamente humana de la Iglesia, ni se haya

## PORTICO

sentido su acción fecunda. Ha habido, por supuesto, sus excepciones, pero debido más a iniciativas individuales que a orientación colectiva de todo su cuerpo.

En estas condiciones, el nombramiento del nuevo Arzobispo de San José es muy importante. Su elección, a cargo exclusivamente de la Santa Sede y en la cual el Nuncio Apostólico en San José juega un papel determinante, está condicionada por muchos factores. Los principales serán de orden estrictamente eclesial. Los candidatos han de ser sacerdotes de probada ortodoxia doctrinal, fidelidad a la autoridad vaticana, capaces de unir a la Iglesia y de conducirla con equilibrio, energía y bondad.

Pero también han de ser hombres que no sean ingenuos en política; que conozcan la realidad nacional, las fuerzas sociales que en ella se mueven y luchan, y defiendan las opciones de la comunidad cristiana.

Todo eso no supera los criterios clásicos y tradicionales con que se realizan tales designaciones. Pero el pueblo cristiano de Costa Rica está necesitando algo más que un arzobispo convencional o transitorio.

El pueblo cristiano de San José y de Costa Rica está necesitando un verdadero pastor, compenetrado de veras del Evangelio, que lo conduzca por el escabroso sendero de conflictos sociales que se le abre para los próximos años. Un conductor espiritual que se identifique, como Jesús, con los oprimidos, que llame a los opresores a la conversión, y defienda la justicia por encima de compromisos cobardes, para que el Reino de Dios realmente crezca. Un guía que acabe con la falsa neutralidad y se decida a luchar, junto con su pueblo, por su liberación y que por ella no tema ni siquiera ser crucificado.



gieron entre Rafael Ángel Calderón Fournier y el Lic. Carazo. Al parecer, también a Junior le echaron el "rey" en la Unidad y no le permitieron inmiscuirse mucho en materia de nombramientos.

Fuentes vinculadas a la Unidad, hicieron mención de un pacto realizado entre Carazo y Junior en el mes de enero, en

donde Carazo se comprometió a darle a Calderón Fournier no menos de tres ministerios para que él hiciera sus respectivos nombramientos.

Sin embargo, a la hora de llegada, sólo el Ministerio de Relaciones Exteriores quedó en manos del Republicano Calderonista por lo que Junior decidió

Pasa a Pág. 5



## ADMINISTRACION PUBLICA

# Palo a caracistas miel a liberacionistas

Una ola de represión en perjuicio de los empleados, que en la última contienda electoral votaron por el Lic. Rodrigo Carazo, se ha desatado, en los últimos días, en la administración pública, según diversas denuncias llegadas a PUEBLO.

Simultáneamente, según esas mismas denuncias, se están dando también una serie de procedimientos calificados de "irregulares" con el propósito de favorecer a personas liberacionistas en busca de trabajo en el gobierno central y sus instituciones autónomas.

En lo que respecta al gobierno central, parece ser el Servicio Civil el que está propiciando esos procedimientos irregulares para colocar liberacionistas, o en caso contrario para cesarlos con jugosas prestaciones, y en algunos otros casos, facilitando los procedimientos para que además del auxilio de cesantía puedan acogerse a una pensión.

En las instituciones, llamadas "autónomas", el procedimiento ha consistido en obviar algunos de los requisitos exigidos con el propósito de colocar liberacionistas, que en condiciones normales no podrían ocupar esos cargos por falta de aptitudes para los mismos.

Se afirmó, que en algunas dependencias fue suspendido el tiempo de café para los empleados caracistas. También se les niega permiso para efectuar cualquier gestión personal. Incluso hasta les ponen toda clase de obstáculos para asistir a sus citas en el Seguro Social.

"En el mismo Servicio Civil los liberacionistas están haciendo alarde de su poder. Un abuso de poder en favor de sus correligionarios y en perjuicio de los que votaron por Carazo", dijeron.

Señalaron los denunciantes, que ya esta persecución se había hecho palpable hasta en el propio Ministerio de Seguridad Pública, donde fueron despedidos, más de 20 guardias civiles porque no habían querido seguir instrucciones de sus oficiales en el sentido de parcializar sus actuaciones en favor de los liberacionistas.

Recordaron asimismo el caso del Ministerio de Educación Pública, donde, según lo afirmaron "hubo un verdadero festín con las plazas vacantes", que fueron asignadas a maestros de probada filiación liberacionista y en perjuicio de quienes no lo eran y aspiraban justamente y en igualdad de condiciones a esas plazas.

Para finalizar, los citados denunciantes hicieron notar que muchos de los recientes nombramientos, desde el punto de vista de aptitud y capacidad para el puesto podrían estar a derecho, pero no así desde el punto de vista de procedimiento.

¿Es justo que le den ese puesto a un liberacionista, en cosa de 48 horas, cuando otra persona con la misma o tal vez superior formación, ha esperado por él durante varios meses o tal vez años?, se preguntaron los referidos denunciantes.

**DOMINGO: 30 mil niños no irán a escuelas.**

Cerca de 30 mil niños no podrán estudiar este año en los centros educativos, mientras que irónicamente la misma fuente del Ministerio de Educación —Lic. Loren-

zo J. Guadamuz, jefe de la unidad de Administración— informa también, que 209 maestros se quedaron sin plaza en el mismo curso lectivo de 1978.

Humildad y decisión pidió el presidente electo, Lic. Carazo, a sus ministros en el acto mismo de darlos a conocer a la prensa. También dijo que no quería "astros perdidos" y que la labor de su Gabinete sería de equipo, siendo corresponsables todos y cada uno de ellos de la gestión del nuevo gobierno.

Desde Nicaragua se informa, que el general Somoza no está dispuesto a permitir que una comisión investigadora de la OEA ponga los pies, "por ahora" en tierra pinolera. Las cosas deben andar peor de lo que nos imaginamos cuando no se deja ni que la inofensiva OEA se dé su paseño por esos lares, dice la prensa internacional.

**LUNES: Oduber simpatiza con Gabinete Caracista.**

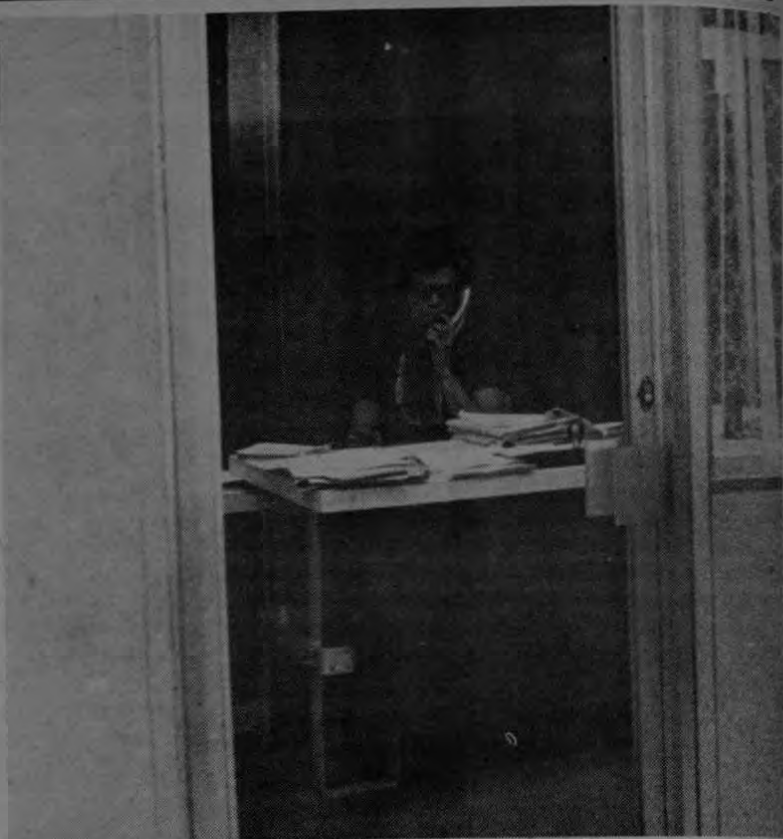
El Presidente Oduber dice, que seguirá luchando por llegar a la Constituyente que cambiaría la actual Carta Magna. Señala, que la de 1949 "ya no sirve" porque las exigencias actuales no pueden satisfacerse con un sistema jurídico obsoleto. También dijo, que el Gabinete nombrado por Carazo, para hacerse cargo del Gobierno a partir del 8 de mayo, es un buen equipo. "Conozco a la mayoría y han sido siempre amigos o compañeros", apuntó.

El Canciller designado, Rafael Angel Calderón Fournier, manifiesta que las relaciones diplomáticas y comerciales con la Unión Soviética se mantendrán en el gobierno de Carazo, pero a la vez señala que no existirán con Cuba. Reiteró también, que el número de embajadas será reducido. Las declaraciones de "Junior" se produjeron después de una larga entrevista con Gonzalo Facio, el canciller saliente.

**MARTES: Fracasó exposición ganadera.**

Edgar Sánchez, presidente de la Asociación de Criadores de Cebú, calificó la reciente exposición ganadera nacional como un fracaso y atribuyó el hecho a la crisis que afronta el mercado internacional de la carne, la cual afirmó se proyecta en la principal actividad pecuaria del país.

El Ministerio de Seguridad Pública informó, que la reparación de la patrullera, que encalló en las costas cubanas, costará 25 mil dólares. La referida lancha está siendo reparada



**Posibles despidos crean incertidumbre entre los burócratas.**

en los astilleros cubanos.

Un informe del ministerio de Trabajo dice, que el sindicalismo crece en Costa Rica. Señala que en el período 1945-1977, el número de sindicatos legalmente constituidos fue de 521, mientras que del 74 al 78 se constituyeron 143 más.

**MIERCOLES: Mejor precio para el café.**

Alvaro Jiménez Castro, director ejecutivo de la Oficina del Café, informa que Costa Rica mantiene en bodegas medio millón de quintales de café, cosecha 1977-1978, sin vender y en espera de mejores precios en el mercado internacional. Se actúa de esa forma porque en las últimas semanas se ha producido una considerable baja de precios, pero se presume, que después de la reunión a celebrarse en San Salvador, podría encontrarse una solución al problema.

Sorpresivamente el Ejecutivo retiró de la Cámara Legislativa el proyecto que crearía el Distrito de Riego de Moravia, proyecto que es uno de los más polémicos de los últimos años, pues afecta a grandes intereses de terratenientes guanacastecos, quienes han recurrido a todo, con tal de que no sea una realidad.

Respecto a los resultados electorales de los comicios guatemaltecos del domingo anterior todo es una nebulosa. La prensa internacional informa "tiros, puñetazos y fraude, pero nadie sabe quien gana en Guatemala".

**JUEVES: Abeja asesina amenaza a Costa Rica.**

Grande es la preocupación en el ministerio de Agricultura y Ganadería ante la eventual llegada al país de la "abeja asesina", que ha causado la muerte a muchos seres humanos en Brasil y otros países latinoamericanos. La Asamblea Legislativa podría abocarse al estudio y discusión de un proyecto de ley general de Salud Animal, que contempla entre otras disposiciones, la delimitación de una área de 3 kilómetros de profundidad en las fronteras con Panamá y Nicaragua donde se podrían establecer apiarios que limiten en parte la llegada del temido enemigo volátil, la abeja asesina.

Este día el Tribunal Supremo de Elecciones, en una sesión solemne, procedió a entregar las credenciales a los nuevos 57 diputados que legislarán el país durante los años 1978-1982.

Se informa que TRANSMESA pondrá en los próximos días 50 microbuses más para el servicio de transporte en el área metropolitana, con lo cual el número de unidades ascendería a 86 y posteriormente se llegaría a la suma total programada que es de 150 unidades.

**VIERNES: Ejecutado general somocista.**

El general de brigada Reynaldo Pérez Vega de la guardia somocista fue ejecutado por miembros del Frente Sandinista de Liberación Nacional (FSLN). El ajusticiamiento tuvo lugar en la capital nicaragüense la noche del jueves a eso de las 22 horas. La intervención inicial del FSLN era secuestrarlo y posteriormente ofrecerlo en canje por varios patriotas nicas que se pudren en las cárceles del dictador, pero como el General ofreció una resistencia encarnizada se decidió ejecutarlo en el mismo lugar de los sucesos.

A partir de este día los diferentes partidos políticos con derecho al pago de la deuda adelantada pueden iniciar las gestiones de cobro ante el Estado, presentando los respectivos comprobantes, de los gastos en que incurrieron en la pasada contienda electoral. Treinta días hábiles tendrán para realizar esa gestión, según lo establece el Código Electoral-vigente.

**SABADO: 1.200 millones son pérdidas por accidentes.**

Trescientos millones de colones gastó el Instituto Nacional de Seguros el pasado año de 1977 para cubrir diferentes aspectos de más de 75 mil accidentes de trabajo, que a su vez generó cuatro veces más gastos indirectos, totalizando así 1.200 millones de colones.

Otra información de este día es la que habla de que todos los funcionarios de confianza del actual gobierno serán destituidos a partir del próximo 8 de mayo, cuando el Lic. Carazo asuma el poder. Se afirma también, que don Rodrigo eliminará las presidencias ejecutivas en todas las instituciones autónomas, pero respetará a los trabajadores del Estado protegidos por el Servicio Civil.

Por haberse logrado la suma fijada de 400 millones de colones el Banco Central de Costa Rica procedió a suspender la venta de bonos cafetaleros, medida adoptada cuando Morera Batres era Ministro de Hacienda con el propósito de disminuir la liquidez e impedir así el proceso inflacionario.

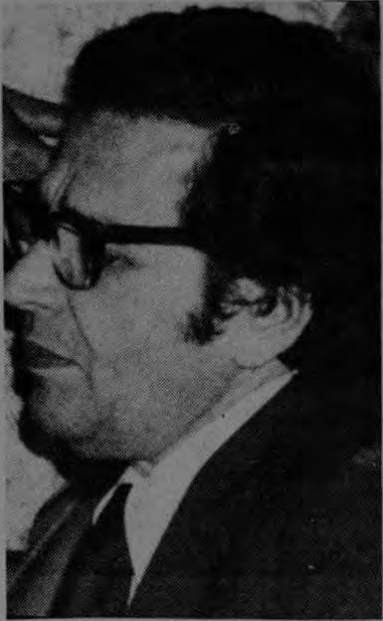


# Gabinete de Carazo socava la Unidad

Viene de Pág. 3

nombrarse a sí mismo como titular de esa cartera.

El Ministerio de Salud que era otro de los convenidos para el calderonismo, fue dado al Dr. Carmelo Calvo que, si bien es cierto, es un viejo y auténtico mariachi no es de los de "confianza" de Junior, que había expresado así preferencia por el Dr. Aguilar Peralta, y el Ministerio de Educación que sería el tercero para los mariachis, fue desconocido a última hora para nombrar a la Lic. Dengo de Vargas.



Lic. Enrique Benavides, destacado columnista del diario La Nación y máximo ideólogo de los grupos conservadores del país, ha externado sus preocupaciones por el marginamiento que de ellos hizo Rodrigo Carazo.

tico", grupo dentro del que descollan después de Rodrigo Carazo, los futuros ministros Juan José Echeverría Brealey y José Rafael Cordero Croceri, ministros del Interior y la Presidencia respectivamente.

Con la composición de este gabinete Carazo pretende lograr un control hegemónico dentro de la Unidad y esto ha llevado a los sectores más derechistas de esa coalición a poner en entredicho el futuro del gobierno caracista, afirmando incluso que "con eso nada ganamos".

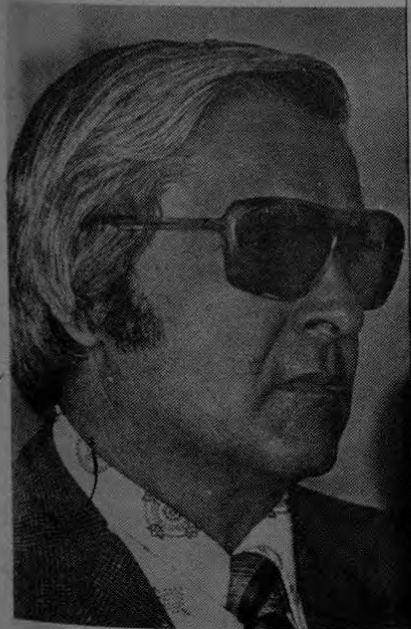
## RESENTIDOS DEMOCRATAS CRISTIANOS.

En las filas de la Democracia Cristiana también hay resentimientos por la integración del gabinete. Ninguno de sus dirigentes, que dieron significativos aportes a la campaña de Carazo, fue designado en puestos ministeriales.

No obstante eso, este sector de la Unidad cifra aún esperanzas en algunos viceministerios y otros puestos importantes de la Administración Pública. El nombre del Lic. Jaime González comienza a tomar fuerza entre estos grupos para que ocupe el Viceministerio de Acción Social, dentro del nuevo Ministerio de Promoción Humana que dirigirá la Dra. Marina Volio.

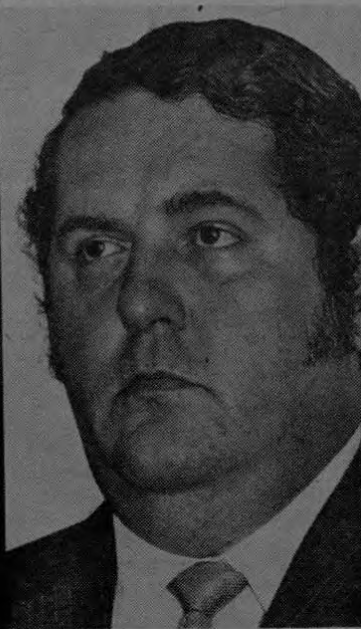
## CARACISMO AUTENTICO

En corrillos de la Asamblea Legislativa y en otras fuentes políticas se comentó que el único triunfador, dentro de la Unidad, con la integración del gabinete es el llamado "Caracismo Auténtico".



## OTROS.

A don Oscar Barahona Streber, quien sonaba mucho para Ministro de Hacienda y es hombre de confianza de los sectores económicamente más poderosos del país, también "le



Secundado por los licenciados José Rafael Cordero Croceri y Juan José Echeverría Brealey, Ministros de la Presidencia y del Interior, respectivamente, Carazo Odio y el "Caracismo Auténtico" se abren paso en la Unidad en busca del control absoluto de la coalición.

safaron la tabla" y fue nombrado en un puesto que hasta ahora resulta meramente simbólico: el de Coordinador del Consejo Económico Social.

El diputado Rodolfo Piza Escalante fue otro de los que no resultó de mucha confianza para Rodrigo Carazo y quedó, por ahora, fuera de los nombramientos gubernamentales.

También ha sido motivo de comentarios el "consentimiento" que hizo el Presidente Oduber del gabinete caracista y el favorable comentario que de él hiciera el oficialista diario Excel-sior.



La Lic. Elizabeth Odio, distinguida profesional en derecho y de amplios conocimientos de legislación laboral, no fue aceptada por los grupos empresariales de la Unidad como Ministra de Trabajo, y por tal tuvo que ser designada como Procuradora General de la República.

## INTERVENTORES PARTICULARES INVESTIGARAN IRREGULARIDADES

Poca confianza en la eficiencia de la Contraloría General de la República - en lo que respecta a investigaciones especiales parece tener el presidente electo, Lic. Rodrigo Carazo, y de ahí que haya aceptado el ofrecimiento de algunas firmas contables para que actúen como interventores en el esclarecimiento de algunas actuaciones dudosas en ciertas dependencias públicas.

Estos grupos de auditores públicos y especialistas en asuntos contables trabajarán en esas investigaciones con la colaboración a su vez, de otros grupos de empresarios y profesionales que se han ofrecido, y que aportarán documentos probatorios de esas presuntas actuaciones irregulares en algunas instituciones y ministerios del Estado.

Lo anterior podría ser la síntesis de lo expuesto por el Lic. Carazo ante un grupo de agentes aduaneros, que el lunes de la pasada semana se reunieron con él para "ponerlo en autos" de determinadas actuaciones, presuntamente dolosas, acontentadas en la Aduana Principal y en otros, puestos aduaneros del país.

El Presidente electo, según la versión dada a PUEBLO por un vocero de esos agentes aduaneros, se mostró muy agradecido por la colaboración que ellos le ofrecieron para "poner coto al relajo de las aduanas" y acto seguido les explicó el sistema que aplicaría para esclarecer muchos "asuntos oscuros" en la administración pública.

Según esa versión, el Lic. Carazo habría dicho que las investigaciones de la Contraloría General de la República no daban los resultados apetecidos, no por falta de honestidad de los funcionarios, sino por otros factores, como la crecida y complicada burocratización en esa dependencia y el entramamiento jurídico que se aplica en las investigaciones.

El Lic. Carazo, según la referida versión, habría dicho que en la Contraloría existía ahora un local gigantesco lleno de documentos, expedientes, de docenas de investigaciones, que por una u otra causa no se llegaron a concluir.

Ante ese panorama el Lic. Carazo habría revelado, que aceptó los servicios de varias firmas de contadores y auditores públicos, que estaban deseosas de colaborar con el nuevo gobierno en forma absolutamente gratuita para el esclarecimiento de varios hechos aparentemente dolosos acontecidos en dependencias públicas, instituciones autónomas y empresas paraestatales como CODESA, RECOPE, TRANSMESA Y FERTICA.

Estas firmas de auditores

actuarían como entidades interventoras en las distintas instituciones por investigar, y con el auxilio de profesionales en diversas disciplinas académicas llevarían a cabo sus investigaciones y posteriormente pondrían directamente en manos del Presidente de la República, el Lic. Carazo, los resultados de sus pesquisas.

Don Rodrigo con fundamento en esos resultados tomaría la decisión considerada oportuna, como podría ser la destitución inmediata de los funcionarios involucrados en actuaciones dolosas y su posterior procesamiento ante los tribunales comunes, según la versión dada a PUEBLO.

En lo que atañe al "relajo de las aduanas", el Lic. Carazo les pidió a los citados agentes aduaneros integrar entre ellos un Comité para que funja como auxiliar de la respectiva "entidad interventora" que tratará específicamente el problema de las aduanas.

El lunes de la presente semana los agentes aduaneros se volvieron a reunir con el Lic. Carazo y en esta segunda sesión de trabajo mostraron nueva documentación referente a las presuntas irregularidades en aduanas y le dieron a conocer el nombre de los que integran el citado Comité, que trabajará a la par de la entidad interventora respectiva.



En escuelas:

# CONSERJES SON MALTRATADOS

Jeannette González, secretaria general del Sindicato Unión de Conserjes de Educación Pública, afirmó que el problema más grave que tienen los conserjes es el del trato que reciben de algunos jefes, maestros, padres de familia, profesores y de algunos educandos, quienes creen que el conserje es un esclavo y no merece respeto, comentó "no hay consideración".

Este sindicato fue fundado en 1968, pero estuvo activo a partir del año 1970. Actualmente cuenta con mil trescientos afiliados en todo el país, tanto de escuelas y colegios públicos como de privados y ministerios.

La forma de mantenerse en contacto con sus afiliados es por medio de filiales que ha establecido en todas las provincias, en las que son muy grandes hay varias oficinas.

Doña Jeannette califica como una de las luchas más importantes dadas por su sindicato el lograr que la Asamblea Legislativa apruebe un proyecto que le presentó el sindicato para lograr que no les eliminen las vacaciones de tres meses, las licencias por maternidad y otros derechos que gozaban los

conserjes hasta el momento en que los maestros lograron la ley de carrera docente en la cual no participaron los conserjes y al aprobarse perdieron los derechos que tenían en igualdad con los educadores, los que recobraron por medio de la acogida del proyecto elaborado por ese gremio.

## DEMOCRATICA

El Sindicato Unión de Conserjes de Educación Pública es definido ideológicamente por su secretaria general como una organización democrática, seguidos de la doctrina de la Confederación Costarricense de Trabajadores Democráticos (CCTD), a la cual está afiliado.

Además, esa unión persigue y lucha por la reivindicación salarial, cultural y social de sus afiliados. Y por lograr que el trabajador sea considerado como un ser humano y no como una máquina; que se le respeten los derechos. El sindicato le enseña a sus miembros cuáles son sus obligaciones, con el fin de que las cumpla y pueda así exigir sus derechos.

## DEBERES

Los deberes de un conserje consisten en llegar puntualmente a su centro de trabajo y mantener la planta física en condiciones higiénicas adecuadas, siempre y cuando cuente con los implementos necesarios para realizar esta tarea. Otra parte que le corresponde a estos trabajadores es realizar los mandados de la institución.

## SALARIO

En 1970 las personas encargadas de mantener limpios los edificios en que reciben lecciones los niños y jóvenes de Costa Rica, recibían un salario de ₡350 mensuales, cuando se creó el sindicato que los agrupó se inició la lucha por mejoras salariales. Actualmente el salario es de ₡1.365 al mes, que aunque es un mejor pago a su trabajo, no cubre los gastos de manutención.

Actualmente, el sindicato se encuentra dando una lucha por lograr una revalorización, por lo cual están confeccionando un estudio que la justifique, y han realizado reuniones con las organizaciones magisteriales, con la finalidad de lograr la solidaridad de parte de estas asociaciones.



Jeannette González, secretaria general del sindicato Unión de Conserjes de Educación Pública.

## YOLANDA DE COSTA RICA

# Obreras textiles esperan resolución

El comité sindical de la fábrica de ropa femenina Yolanda de Costa Rica se encuentra en espera de la resolución que darán los tribunales a una apelación presentada por el Sindicato de Trabajadores de la Industria del Vestido.

La apelación tiene como objetivo poder presentar otro pliego de peticiones y negociarlo con la empresa. Este recurso lo utilizaron después de haber perdido un plebiscito convocado para decidir si se realizaba una huelga.

Los días siguientes al plebiscito se presentaron varios problemas de persecución sindical de las empleadas por parte de la supervisora. Tal persecución ocasionó la renuncia de dos obreras, una de ellas del comité sindical. Para resolver este problema, una delegación del sindicato se reunió con el gerente y acordaron eliminar estas actitudes.

Marta Sánchez, vocero de las empleadas, dijo que después de recibir la resolución se abocarán a la elaboración y presentación de un nuevo pliego de peticiones.

# Agenda sindical

## EMPLEADOS BANCO ANGLO SOLICITAN ARBITRAJE.

La asamblea general del Sindicato de Empleados del Banco Anglo Costarricense (SEBAC) acordó solicitar el arbitraje del conflicto colectivo presentado en enero del presente año.

Los puntos más importantes de la petición de los empleados consideran un aumento salarial de ₡150 semanales o sea de ₡600 mensuales; equiparación de salarios con el resto de empleados del sistema bancario nacional; pago de cesantía sobre todos los años trabajados; concesión a las trabajadoras embarazadas de dos meses antes y días después del parto, con goce de salarios; reestructuración del sistema de ascensos y revisión anual de la cláusula salarial.

Una de las causas del conflicto consiste en no contar con aumentos generales de salarios desde junio de 1975.

## APSE SIN PRONUNCIARSE SOBRE EL SEL.

El Secretario General de la Asociación de Profesores de Segunda Enseñanza, profesor Heriberto Rojas, nos comunicó que su organización informó sobre la organización de una comisión para que estudiaran el proyecto presentado por el Ministerio de Trabajo, licenciado Rafael Rojas.

Dicha comisión tienen como tarea estudiar la propuesta y emitir un criterio sobre los logros y desventajas que ellos consideren que contiene la propuesta sobre la creación del Sector de Economía Laboral, transformación del Banco Popular y el pago íntegro de las prestaciones.

## CELEBRACION DEL PRIMERO DE MAYO

El Comité de Unidad Sindical está organizando una reunión con el fin de hacer los preparativos para la celebración del Primero de Mayo, día del trabajo.

Dicha reunión se realizará el jueves 15 del presente mes en los locales del Sindicato de Educadores Costarricenses (SEC), situado cincuenta metros sur de la Librería Trejos.

La reunión se llevará a cabo a las seis de la tarde, y se espera que asistan delegados de todas las organizaciones sindicales del país.

## CENTRALES;

## NO NOS PREOCUPA RETIRO DE CAMARAS.

La Confederación General de Trabajadores, la Central de Trabajadores Costarricenses, la Confederación Costarricense de Trabajadores Democráticos y la Central Autónoma de Trabajadores Democráticos, se reunieron con el fin de analizar el retiro de las cámaras patronales de las comisiones que estaban discutiendo el proyecto de sustitución de cesantía y la creación del Sector de Economía Laboral (SEL).

La conclusión a que llegaron los representantes de estas organizaciones fue de que no les preocupa el retiro de los delegados patronales.

La actitud de estas organizaciones que se unieron para formar el Comité de Unidad Sindical, es de esperar a que el Ministro les envíe los borradores del proyecto para discutirlo y pronunciarse sobre lo que consideren bueno y malo de la propuesta de ley.

# Servicios TREOM S.A.

REPARACION Y MANTENIMIENTO EQUIPOS DE OFICINA.

ELETRONICA - MECANICA

Compra venta máquinas escribir con garantía

Treom le sirve con el corazón.

21-80-98

Este Fuerza y Luz Bo. Los Angeles.



# INMINENTE CAMBIO DE GOBIERNO ECLESIASTICO EN SAN JOSE

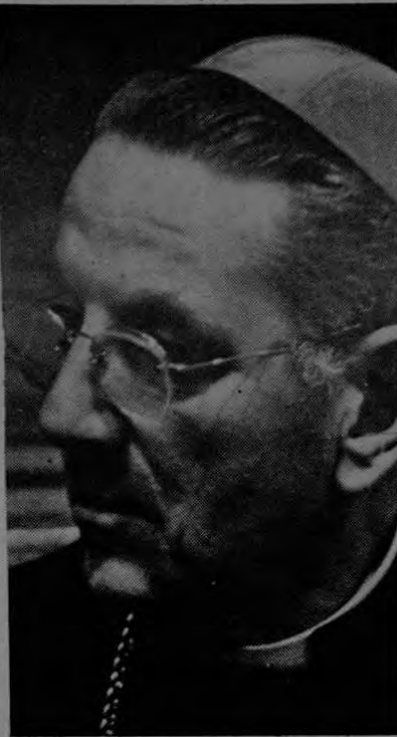
Un cambio de gobierno eclesiástico en la arquidiócesis de San José está a punto de producirse a causa de la irrecuperable condición de salud del Arzobispo actual, Mons. Carlos H. Rodríguez Quirós. El viernes de la semana pasada, el representante del Papa en Costa Rica, Mons. Lajos Kada, Nuncio Apostólico, envió una nota en la valija diplomática al Vaticano pidiendo el nombramiento de una nueva autoridad para la Arquidiócesis de San José. Su argumento es que el señor Arzobispo Rodríguez no recuperará ya sus facultades y por lo tanto está imposibilitado para gobernar la Iglesia aquí.

Este nombramiento de un gobernador eclesiástico para San José se producirá a muy corto plazo a fin de dar tiempo al lento proceso de escoger al nuevo arzobispo. Este puede venir después de varios meses. En las fuentes de la más alta

jerarquía eclesiástica donde Pueblo obtuvo esta información ya dan por un hecho el nombramiento de un nuevo arzobispo.

Allí mismo supo Pueblo que la condición física del señor Arzobispo es muy mala. Ha perdido los sentidos del oído y parcialmente la vista. No coordina las ideas, ni reconoce a los que lo visitan. Además, tiene paralizado prácticamente la mitad del cuerpo. Según los médicos que tienen a su cargo los cuidados del prelado, sólo un milagro podría devolver las facultades a Mons. Rodríguez. La ciencia está en completa incapacidad de mejorar sus condiciones.

Estas informaciones contrastan con las emitidas por una supuesta oficina de prensa en la Curia, que decían que el Arzobispo se recupera satisfactoriamente. El hecho es que muy pronto los católicos de San José tendrán un nuevo jefe de su iglesia.



Mons. Carlos Humberto Rodríguez.

## MECANOGRAFIA

EN 1, 2, 3, y 6 MESES. Con máquinas corrientes y eléctricas. Un curso fácil, rápido, barato, moderno; útil para trabajar.

## SECRETARIADO EJECUTIVO

EN: 9 y 12 MESES. El mejor curso, el más económico, el más práctico Especial para quienes necesitan trabajar y ganar bien.

## OFICINISTA

EN 9 y 12 MESES. Ideal para quienes necesitan trabajar pronto.

## INGLES

Con profesor graduado en USA. Buscamos trabajo a nuestros alumnos.

KENNEDY MERCANTILE SCHOOL. Frente Hospital San Juan de Dios, altos esquina de Pozuelo. Apartado: 4.336. — Teléfono: 21-90-19

## MISA DE SOLIDARIDAD CON PUEBLO ARGENTINO

El Comité Costarricense de Solidaridad con el Pueblo Argentino y el Centro de Residentes Argentinos (C.R.A.), invitan al pueblo costarricense a participar de la misa por los muertos y desaparecidos en los dos años de dictadura militar en Argentina.

Parroquia la Medalla Milagrosa.  
250 m. Norte entrada principal del Hospital de Niños. Calle 20  
Domingo 19 de marzo  
6:30 p.m.

## Periodico para 80 municipalidades

Un periódico del régimen municipal será editado en breve por la Unión Nacional de Gobiernos Locales con el propósito de informar sobre las labores en beneficio al desarrollo que realizan las ochenta municipalidades del país.

Al principio la publicación tendrá carácter mensual con diez mil ejemplares de circulación.

Una comisión nombrada por la Unión Nacional de Gobiernos Locales se ha venido reuniendo para organizar la primera edición, fijar el nombre del periódico y estudiar lo referente al nombramiento del director de la publicación, el que conforme a la ley que creó el Colegio de Periodistas de Costa Rica, deberá ser un miembro colegiado de esa corporación.

El periódico podría llamarse, entre otras opciones, "El municipalista", "Vocero municipal", "La voz municipal", "El informador municipal", "Vida comunal", "Comuna y pueblo", o "Gaceta Municipal".

El responsable directo del funcionamiento del periódico de acuerdo con su reglamento, es un consejo editor que fue integrado por el secretario general de la Unión de Gobiernos Locales, Jorge A. Raveta Navarro, quien actuará como administrador; el Lic. Gastón Guardia Iglesias, delegado del Instituto de Fomento y Asesoría Municipal (IFAM); Justo Aguilar Font, delegado de la Oficina de Planificación (OFI-

PLAN); Flory Soto de Saborío, Presidente Municipal de Alajuela, delegada de la Unión de Gobiernos Locales; y Miguel Angel Rodríguez Agüero, de la Liga de Municipalidades de Guanacaste, delegado por las Ligas de Municipalidades.

La Unión Nacional de Gobiernos Locales, el IFAM y OFIPLAN financiarán cada uno una tercera parte del costo por edición que se ha calculado para comenzar en ₡4.424.85.

Estas instituciones cubrirán de la misma forma el pago del salario del periodista que asuma la dirección.

El periódico atenderá aquellas noticias o comentarios que procedan de los distintos sectores que trabajan, en las comunidades del país, asociaciones de desarrollo comunal, comités de deportes, municipalidades, etc.

La línea editorial será la que fije el consejo editor y deberá atender a los objetivos de integración, solidaridad, fomento y coordinación en la planificación del desarrollo municipal.

# DESPREOCUPESE!

## HAGA UNA BUENA INVERSION

Pague de una vez sus 4 recibos trimestrales del

## Impuesto Territorial

Ahorre dinero. No pague recargos. ¡DESPREOCUPESE TODO EL AÑO!

PAGUE PUNTUAL SU...IMPUESTO TERRITORIAL!

Para consultas sirvase llamar al teléfono: 22-92-09.



MINISTERIO DE HACIENDA  
TRIBUTACION DIRECTA



# VIETNAM SE UNIFICÓ POR ENCIMA DE LOS

Hace unas semanas publicamos un primer reportaje sobre Viet Nam. Allí se describía la vida de la antigua Saigón, hoy llamada Ciudad Ho Chi Ming, con sus resabios de gran casino de soldados y comerciantes occidentales.

En el presente se da cuenta de las luchas que libran ahora los vietnamitas para reunificar lo que fue el Viet Nam del Norte y del Sur, separados por el colonialismo y la sed de dinero de los colonos occidentales.

La pluma fresca, simpática, comprensiva y veraz es del sociólogo François Houtart, catedrático de la Universidad Católica de Lovaina, Bélgica, que durante muchos años ha estudiado la realidad asiática y su evolución. El doctor Houtart, amigo de PUEBLO, nos ha enviado cuatro reportajes sobre Viet Nam. Este el segundo. A medida que el espacio nos lo permita los publicaremos, seguros de que nuestros lectores quieren saber qué pasa con ese pueblo sacrificado y heroico.

## 2. LA REUNIFICACION, UN ENGAÑO O UNA ESPERANZA.

Vietnam es uno ahora, al menos potencialmente. De hecho existen fuertes diferencias aún y seguirán existiendo entre el Norte y el sur. Viendo, por ejemplo, las dos monedas diferentes, sin paridad de valor, o los diversos sistemas de tenencia de la tierra, cooperativas socialistas al Norte y propiedad privada al Sur, donde persisten aún, al menos por un tiempo, empresas capitalistas locales. Nadie puede decir con certeza cuanto tiempo se necesitará para una total reunificación en todos los planos.

No olvidemos que en 1945, cuando Ho Chi Ming declara la independencia y que ésta fue reconocida de hecho por los franceses, el Vietnam estaba unificado. Son los acontecimientos subsiguientes los que lo dividieron. El 17º paralelo no fue jamás, por otro lado, más que una línea de armisticio, totalmente artificial. Los objetivos políticos de Nord-Vietnam,

como los del Gobierno Revolucionario Provisorio, fueron siempre muy claros desde este punto de vista. No hay por lo tanto, nada de admirable que después del derrumbamiento del régimen de Thieu, el país haya jurídicamente recobrado su integridad.

Es claro que en el momento de la reunificación, las dos partes del país no se encontraban en una situación comparable. El Norte tenía detrás de sí 30 años de régimen socialista y 20 años, por lo menos, de consolidación de éste. A pesar de que la guerra fue terriblemente destructiva, la población había conservado intactas sus estructuras sociales. Siendo el objetivo la reunificación, ésta estuvo preparada cuidadosamente. Al Sur, no solamente los regímenes políticos se sucedían y se organizaban en la corrupción, sino que la guerra desplazaba millones de personas (caseríos estratégicos y ocurrencias parecidas) y destruía su organización social y sus normas morales. Sin duda el FNL concentraba un gran número de

combatientes y el GRP, más tarde, incorporaba muchos partidarios en el campo como en las ciudades. Pero las pérdidas provocadas por la guerra fueron muy fuertes y la capacidad de la guerrilla no preparaba necesariamente en la gestión política en época de paz.

El Señor Tu Huong es el alcalde de Tan Long, pueblo construido a partir de cero en una Nueva Zona Económica. Es un antiguo campesino guerrillero del Sur. Se encuentra ahora en la dirección del pueblo. Cuando me recibe en la cabaña que sirve de alcaldía, saca de su bolsillo la relación preparada para la visita, sobre la situación económica y social. Hace mucho esfuerzo al leer y las estadísticas no parecen ser su fuerte. Muy al contrario de como se desenvuelve en el campo o en las casas de los campesinos, donde él está en su elemento. Nuestro gran problema, dirá un responsable de la economía, es la falta de capacidad de gestión.

Para transformar la economía, para adaptar la administración, para cambiar progresivamente el derecho y la jurisprudencia, para introducir dentro de la enseñanza el sistema mixto de estudio y trabajo, y por tantas otras cosas, es necesario hombres mujeres competentes. Sólo una falsa concepción sobre Viet-Nam puede hacer objetar el hecho de que la gente del Norte vaya al Sur. Aún falta añadir que un buen número, entre ellos, son originarios del Sur y fueron replegados por encima del paralelo 17º, después de los acuerdos de Ginebra en 1954.

Más es verdad que un problema psicológico existe. Una separación, aunque sea artificial, de tantos años, deja huellas. Es necesario añadir que el temperamento del Norte es ciertamente más rudo, su enfrentamiento con



Una calle de Hanoi, capital del Norte.

la naturaleza menos rica y más salvaje les ha marcado. En el Sur se es más acomodadizo, menos organizado. La disciplina socialista ha acentuado estas diferencias. A la gente del Norte a veces le falta tino, al querer ir demasiado rápido en la tarea de sustituir la eficacia de la educación política. En cuanto a los resistentes del Sur, confrontados con las ciudades, y particularmente Saigón, reaccionan con candor o con la crudeza campesina frente a los medios urbanos, centros de consumo ostentoso y de corrupción. Finalmente, la contradicción a superar es la concepción de vida entre el Norte y el Sur.

## UNA POLITICA DE PRUDENCIA

Frente a todo esto, las autoridades vietnamitas llevan a cabo una política muy prudente. Ellos tuvieron su tiempo en la guerra, por qué no lo iban a

tener en la paz? Pero los márgenes de acción son estrechos. Es necesario resolver los agudos problemas de alimentación. La reorganización agrícola requiere un desplazamiento de población y desmonte de nuevas zonas en condiciones muy difíciles. La política industrial, tal como está prevista en el nuevo plan quinquenal, debe poder apoyarse en el sur que es el único sector donde existe, esto quiere decir en la mediana y pequeña empresa privada. Y no obstante es necesario no perder de vista el objetivo a largo plazo, el de la construcción de una sociedad socialista.

El equilibrio permanente entre este objetivo y la práctica cotidiana es el verdadero desafío a enfretar. En un barrio de Ho-Chi-Minhville, las reuniones semanales deben ser seguidas al menos por un miembro de cada familia. Después de dos años, en



El alcalde de la nueva zona económica que se levanta en Viet Nam del Sur, ahora unificado con el Norte, se pasea por pobre jurisdicción.



Vista de Ciudad Ho Chi Ming, antigua Saigón.



# ICA SODIOS

una situación de penuria alimenticia, cuando las mercancías, antes abundantes, son cada vez más escasas, porque los tolks son agotados, frente a un desempleo latente, lo mínimo que podría decirse es que el entusiasmo se agota. Felizmente los responsables han comprendido y evitan todo lo que podría ser irritante. No paraliza el hecho de que ellos tienen que continuar buscando las familias dispuestas a partir a las Nuevas Zonas Económicas, y los voluntarios para los trabajos de irrigación y roturación. Así y todo, sus relaciones con la población se mantienen buenas. Pero dentro de un barrio vecino los dirigentes no tuvieron la misma paciencia y se sembró la desconfianza. Problemas parecidos existen en el campo, menos acentuados según los testimonios.

## EL ROL DEL FRENTE NACIONAL DE LIBERACION Y DEL GRP

Es evidentemente difícil dar una visión de conjunto sobre la base de sólo algunos contactos. Pero en encuentros imprevistos ciertas cosas se presentan más claras. El responsable de las Nuevas Zonas Económicas de la Provincia de Song Be, que es también presidente del Comité Popular de la misma provincia, era anteriormente comandante del Ejército Popular en la misma región. Sus ayudantes que encontré participaron en la misma formación. El Sr. Ta Ba Tong, jefe de una de las Granjas del Estado de la región de Ho-Chi Minhville, era también uno de los líderes revolucionarios del Sur. El Alcalde adjunto de la ciudad, el

Sr. Le Quang Chang es el antiguo Ministro-adjunto de los Asuntos Exteriores del GRP.

Lo que se puede constatar a nivel de los altos responsables, y tal es el caso del Presidente del FNL, actual Vice-Presidente de la República, de la Sra. Binh, Vice-primer Ministro de Educación, de la Sra. Hoa, Vice-primer Ministro de Salud, etc., se verifica también en el plano local. No falta trabajo en el plano económico, social o político. Los dos centros de rehabilitación visitados en las afueras de Saigón estaban también dirigidos por antiguos guerrilleros. Pero una vez más, es necesario afirmar que la falta de cuadros es uno de los mayores problemas y que la gente del Norte debió necesariamente ser integrada en el Sur. En un país reunificado, donde la mitad de la nación debe ser completamente reorganizada, se da una situación que asombra.

## QUE SE HA CONVERTIDO EN LA TERCERA FUERZA?

El acuerdo de París prevenía un "tercer componente político" no incorporado al frente. Ahora bien, este último no ha tenido jamás la ocasión de manifestarse políticamente, al menos como fuerza unificada, a causa de la represión política del régimen anterior. Los grupos eran muy heterogéneos: intelectuales, obreros sindicalizados, budistas, católicos. Yo había encontrado a algunos desde una visita hecha en Sud-Vietnam antes de la caída de Thieu. Mi pregunta desde entonces fue:



Vista Ciudad Ho Chi Ming, antigua Saigón.

Prácticamente les he vuelto a ver a todos. El abogado Tran Ngoc Lieng, uno de los líderes de la oposición no-comunista, preso por varias ocasiones, es ahora miembro del Frente de la Patria (organismo político de coordinación) en Ho Chi Minhville. El trabaja activamente en la adaptación del Derecho en las nuevas circunstancias. El Sr. Ly Chanh Trung, profesor en el Instituto de Filosofía, uno de mis antiguos discípulos en la Universidad Católica de Lovaina, es actualmente Vice-Presidente de la Asociación de Intelectuales y miembros de la Asamblea Nacional. El Padre Truong Ba Can, Asesor de la JOC, que había jugado un rol importante en la oposición, es también miembro del Frente y responsable de la organización de Artesanos en el Sur.

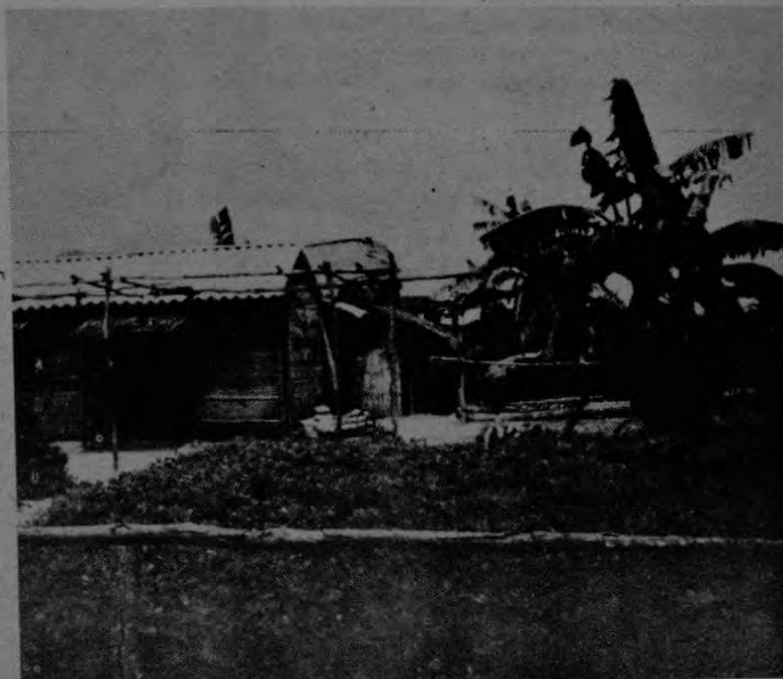
El Padre Chên Tin, redentorista, que había conducido una acción en favor de los prisioneros políticos, es ahora uno de los Vice-Presidentes del Frente de la Patria a escala nacional. Dirige la revista católica mensual *Dung Day* (Levantate). La Señorita Oang, que me había piloteado en Saigón en 1968 y que se había formado en las AFIS de Bruselas, es Consejera en el Consejo Popular del distrito de Phu Nhuan y tomará pronto a su cargo el servicio de estudio del sector social de la ciudad de Ho-Chi Minhville. La Señorita Nguyen Thi Thanh Truyen, habiendo hecho su doctorado en Sociología de la Religión en Lovaina, está a cargo de la elaboración de métodos de investigación en el nuevo Instituto de Sociología. Y así, se

podría aún continuar.

Es decir que, el nuevo régimen ha incorporado toda la tercera fuerza? Ciertamente que no. Existe ciertas reticencias, a veces incluso oposición. Los medios budista, que no pude contactar por falta de tiempo, parecen tener más dificultad en adaptarse a la nueva situación. Es una cosa protestar contra la violación de los derechos humanos y totalmente otra no aceptar la construcción de una sociedad socialista, admitiendo la abolición de privilegios, particularmente de los grupos religiosos. También en algunos, cierta visión un tanto idealista del socialismo, que no toma en consideración las condiciones concretas de su realización, ha provocado una desilusión. Es sobre todo lo que

ocurre con algunos intelectuales o en medios religiosos, budistas o católicos. Entre los budistas, algunos estiman que la acción que ellos habían desarrollado, ahora no tiene razón de ser, puesto que la paz se ha restablecido y el país reunificado. Se debe, por lo tanto, integrarse en las nuevas organizaciones.

La reunificación no es una panacea para todos los males. Ella es ante todo el fruto de la paz lograda. Para el Sur constituye la base de una construcción económica, social y política nueva, aunque ésta se construye en medio de serias dificultades. Llevará diez o posiblemente veinte años, pero ahí como en todas partes, los Vietnamitas saben que el tiempo es suyo.



Después de un año de trabajo, éstas son las viviendas en la nueva zona económica en el Sur de Viet Nam.



Un rincón de Hanoi, con parte de los destrozos de un huracán en 1977.



## FRANCIA :

# Primer gobierno de izquierda en Europa

La izquierda francesa, integrada por el partido Socialista, el Comunista, y otros partidos menores, ha surgido como la nueva mayoría de la primera vuelta para elegir a los miembros del Parlamento Francés.

El próximo domingo 19 se definirá el panorama político de ese país, al completarse la segunda vuelta electoral, existiendo reales perspectivas de que la izquierda forme gobierno por primera vez desde 1947, con el Frente Amplio, cuyo primer Ministro podría ser el líder socialista François Mitterrand.

Un triunfo de la izquierda en Francia tendría enormes repercusiones políticas en toda Europa Occidental y en América Latina, especialmente en los países democráticos como Costa Rica. La izquierda francesa se abre paso hacia el gobierno con un programa de aumentos salariales y de nacionalización de grandes empresas.

PARIS, (PL) Los últimos resultados oficiales del primer turno de las elecciones legislativas en Francia, arrojan un cierto equilibrio entre las formaciones de la izquierda opositora y la mayoría derechista gubernamental. Según los porcentajes entregados por el Ministerio del Interior Francés, después del mediodía del lunes 13, que se refieren a 490 circunscripciones (solo falta la 27 circunscripción de la polinesia), los partidos de la izquierda controlaban el 49,5 por ciento mientras que la derecha el 50,8.

En estos porcentajes no se incluyen los ecologistas, que alcanzaron el 2,1 por ciento, y otros diversos con un 3 por ciento.

Los votos de los ecologistas y los de diversas candidaturas constituyen la franja de dudosos e indecisos cuyas voces podrán inclinar la balanza a uno de los dos campos, el próximo domingo 19.

En tanto se anunció oficialmente que los tres partidos signatarios del programa común de la izquierda (comunista), socialistas y radicales de izquierda se reunirán esta noche. La victoria electoral de la izquierda dependerá en gran medida del resultado de la reunión que sostendrán los tres partidos signatarios del programa común.

Comunistas, socialistas y radicales de izquierda deberán reunirse después de que cada uno haga en sus máximas instancias un análisis de los resultados del primer turno de las elecciones legislativas, celebrado el domingo. Los principales líderes de esas agrupaciones políticas están de acuerdo en efectuar el contacto, según declaraciones hechas a la prensa a poco de conocerse los resultados del escrutinio.

El primer turno de las elecciones parlamentarias dió como vencedora a la izquierda con un poco más del 50 por ciento de los votos, mientras que la derecha alcanzó el 46. Si las tres agrupaciones no llegan a un acuerdo sobre los desistimientos

en favor de los candidatos mejor situados en la vuelta de ayer, la victoria final de la izquierda parece poco probable.

Para someterse a la mecánica de los desistimientos, los comunistas plantean que es necesario discutir globalmente este asunto con el problema del programa a aplicar y el gobierno que se constituirá. Cada partido deberá gozar con igualdad de deberes y derechos en un gobierno de izquierda "sin ninguna discriminación", se planteó.

El líder comunista Georges Marchais declaró que los resultados en torno a la votación a favor de su partido le parecían insuficientes, pero que era necesario lograr la unión con los aliados de la izquierda y asegurar la victoria el domingo próximo. Marchais precisó que una mayoría de electores había votado contra la política gubernamental y por el cambio.

Al referirse a la reunión con socialistas y radicales de izquierda subrayó que el Partido Comunista propone hoy como ayer, sin ambigüedad ni reticencia, un acuerdo fundado sobre el programa común de 1972 puesto al día y sobre la constitución de

un gobierno común a cargo de aplicar la nueva política.

El primer secretario del Partido Socialista, François Mitterrand, luego de destacar que su agrupación se convirtió en el primer partido de Francia, exhortó a la unión y señaló que era necesario "sacar conclusiones de este primer escrutinio".

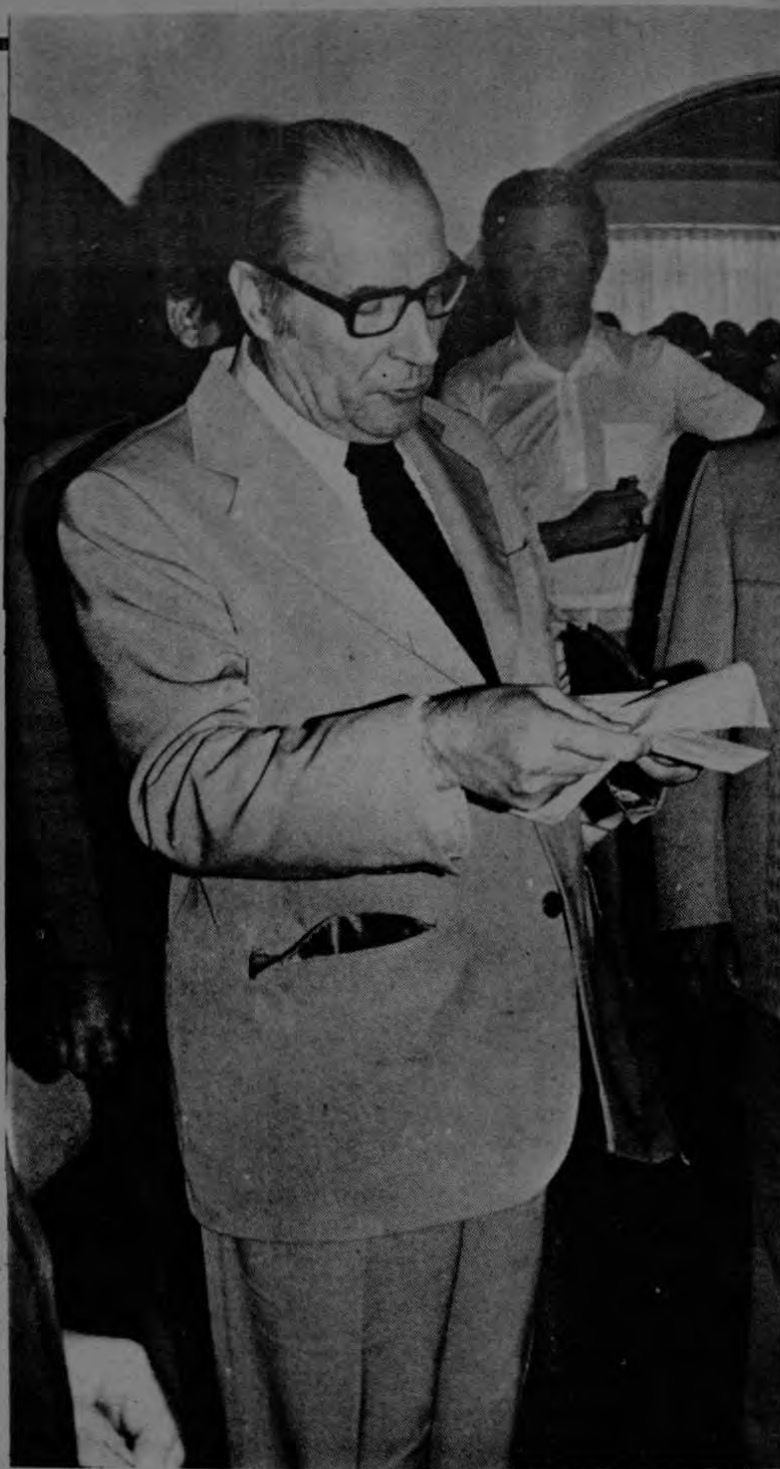
Mitterrand expresó que deseaba la reunión con los demás aliados de la izquierda y que la actual mayoría gubernamental había devenido minoritaria. Con sideró que esta reunión era necesaria para asegurar la victoria de la izquierda en el segundo turno del domingo próximo.

Robert Fabre, líder del Movimiento de Radicales de Izquierda, también se manifestó por un encuentro tripartidista, pero rechazó que la reunión analizara el programa común en sus detalles, lo cual acerca su posición a la de los socialistas, en ese sentido.

La prensa local destaca la victoria de la izquierda en la primera ronda de ayer, pero sin magnificarla en la regla general y coincidiendo en la cautela sobre estos resultados que colocan a la actual oposición ganadora con un estrecho margen.

El diario "L'Humanité", órgano del partido Comunista Francés, exhorta en su primera plana a "hacer todo por batir la derecha en el segundo turno".

"Le Matin", de tendencia prosocialista, por su parte publica los porcentajes que dan vencedora a la izquierda en esta primera vuelta y se refiere, también en primera plana, a un "probable encuentro entre Mitterrand, Marchais y Fabre".



Mitterrand

Este diario exhorta a "hacer un esfuerzo más" en la segunda ronda del domingo para asegurar la victoria de la izquierda.

Diarios de derecha como "Le Figaro" y "L'Aurore" coinciden

en sus titulares al señalar que la izquierda no alcanzó lo que se esperaba y que la mayoría derechista conserva aún sus posibilidades de ganar en la segunda y decisiva vuelta del domingo.

## EL DIARIO QUE NECESITA COSTA RICA

Por Javier Solís.

Cuando se anunció y se inició la salida del diario Excelsior, todos los celebramos. En Costa Rica hacía y hace falta un diario como quiso ser Excelsior. Lo necesita nuestra democracia y la salvaguarda de nuestro régimen de libertades.

Un diario franco, abierto, veraz y pluralista, que no reprima la libertad de expresión a nadie por razones políticas, religiosas o económicas, un diario democrático, respetuoso de la opinión del pueblo, de sus valores y metas. Un diario no al servicio de un pequeño grupo económico o político, sino al servicio de todo el pueblo de Costa Rica, o por lo menos de la mayoría. Un diario sin prejuicios ni sectarismos, que no canonicen su verdad como la verdad obligatoria para todos. Un diario libre.

Desgraciadamente ese no fue Excelsior. Su pluralismo y espíritu de diálogo universal fueron cediendo muy pronto al sectarismo, presionado quizá por su permanente crisis económica y obligado a refugiarse en el poder político de sus padrinos.

Su meta de convertirse en alternativa del diario de la oligarquía conservadora de este país, que es La Nación, falló por completo. El remedio bajó a niveles insospechados de parcialidad y partidismo, probablemente jugando su última carta de subsistencia.

Sin embargo, a pesar de todo eso, con la muerte de Excelsior desaparece una preciosa posibilidad de democratizar la información y

la prensa en nuestro país. Con todos sus descomunales errores, sobre todo administrativos, Excelsior se mantenía como una posibilidad real de ampliar los márgenes de participación en el libre juego de las ideas. La Democracia costarricense es ahora más débil con la sola información diaria, controlada por grandes capitales, que intrigan La Nación, La República y La Prensa Libre.

Aunque estas líneas, escritas al cierre de esta edición de Pueblo, no han podido tomar en cuenta toda la información que el caso de Excelsior producirá, creo que las causas de su muerte son ~~son~~ tanto errores de administración, dirección finanzas, como políticas. El fracaso de Excelsior es un reflejo y un anticipo del itinerario que está recorriendo el Partido Liberación Nacional, con Figueres y Oduber a la cabeza.

Con toda franqueza reconocieron los trabajadores que los habían engañado. Ellos fueron las primeras víctimas desde un principio. Hoy sufren el aislamiento y la injusta aplicación de la ley. Los gremios laborales del país no se movilizan solidariamente a su favor porque Excelsior nunca se identificó con ellos. Los trabajadores de Excelsior son unos más de los que usan los patronos para defender sus intereses, sin importarles su suerte.

El campo queda ahora abierto para que nuevas fuerzas sociales, realmente democráticas y patrióticas, se planteen la necesidad de editar un diario amplio, veraz y comprometido sólo con el pueblo de Costa Rica.



## Amnistía Internacional

# PRISIONEROS DEL MES

Los Diez de Wilmington son nueve negros y una mujer blanca que fueron condenados en 1972 a penas carcelarias de entre 7 a 10 años y 29 a 34 años, acusados de incendiar una tienda y de agresión durante los disturbios raciales en Wilmington, Carolina del Norte, los Estados Unidos de América, en febrero de 1971. La mujer, Ann SHEPHARD TURNER, ha sido puesta en libertad bajo caución. Los nueve hombres que aún permanecen en la cárcel son: Benjamín CHAVIS, Marvin PATRICK, Connie TINDALL, Jerry JACOBS, Willie Earl VEREEN, James McKOY, Reginald EPPS, Wayne MOORE y Joe WRIGHT.

Los acontecimientos que culminaron en el arresto y encarcelamiento de los Diez de Wilmington, comenzaron con la desegregación racial de las escuelas de enseñanza secundaria en el distrito de New Hanover, en Carolina del Norte, en la segunda mitad del año 1970. Las escuelas exclusivamente para negros fueron cerradas y los estudiantes negros fueron transferidos a escuelas que previamente habían sido exclusivamente para blancos. Los estudiantes negros se hallaron en minoría y se sentían excluidos de una participación plena en las actividades escolares. Comenzaron a reclamarles a los administradores escolares una mayor participación de negros en el gobierno estudiantil, las actividades extracurriculares, el profesorado, el personal auxiliar y la administración. El conflicto entre los estudiantes negros y la administración escolar culminó en una manifestación pacífica cuando la escuela se negó a permitir una asamblea programada en honor del Dr. Martin Luther King, el 15 de enero de 1971.

Como resultado de esta manifestación, varios dirigentes estudiantiles fueron expulsados.

Sus expulsiones y ciertos aparentes actos de violencia ejercidos por blancos derivaron en un boicoteo de la escuela por parte de los estudiantes negros.

La Iglesia Unida de Cristo de Gregory (UCC) les ofreció comodidades para reunirse a los estudiantes, quienes también recibieron el apoyo de padres y dirigentes religiosos y comunitarios. El reverendo Ben Chavis fue enviado a Wilmington por la Comisión por la Justicia Racial de la UCC, para ayudar a los estudiantes. El 5 de febrero de 1971, algunos habitantes blancos de Wilmington, en represalia por una manifestación organizada por Ben Chavis, hicieron fuego sobre la Iglesia de Gregory y sus ocupantes. Durante los próximos tres días y sus noches, hubo intercambio de tiros entre los estudiantes que estaban dentro de la iglesia y las personas blancas que estaban fuera. Un joven negro y un adulto blanco recibieron heridas de bala y varias tiendas de los alrededores fueron incendiadas.

Catorce meses después, en marzo de 1972, a los Diez de Wilmington se les instruyó sumario con una serie de acusaciones, que incluían conspiración para

incendiar y concurso real en el incendio de tiendas, y conspiración para agredir y concurso real en la agresión al personal de emergencia que trató de extinguir los incendios. Fueron puestos en libertad bajo fianza en junio de 1972; vueltos a encarcelar por un breve período luego de dictada la sentencia; nuevamente puestos en libertad bajo fianza en julio de 1973; mientras apelaban el fallo; y vueltos a encarcelar en febrero de 1976, al rehusarse la Corte Suprema de los Estados Unidos a revertir sus condenas.

Los 10 acusados han negado siempre haber participado en el incendio de las tiendas y, en agosto de 1976, Allen Hall, el principal testigo del fiscal en el proceso, se retractó de su testimonio, diciendo que los había denunciado únicamente como resultado de la persuasión y las amenazas de la policía. A partir de entonces otros testigos fiscales también se han retractado.

El 23 de enero, James B. Hunt Jr., gobernador del Estado de Carolina del Norte, anunció que las sentencias pasadas sobre los Diez de Wilmington se reducirían a la libertad bajo caución de ocho de los prisioneros en el mes de junio próximo, con excepción del Reverendo Ben Chavis quien obtendrá libertad bajo caución el 1o. de enero de 1980.

Amnistía Internacional defiende que el único medio de aplicar la justicia a dichos casos es el reconocimiento de que estas personas fueron erróneamente encarceladas y procurar su puesta en libertad inmediata.



General Jorge Videla

## Argentina

# Escalada represiva

A partir del golpe del 24 de marzo de 1976, las fuerzas más reaccionarias y minoritarias del país, lanzan la escalada represiva más sanguinaria y planificada que se tenga memoria. Ejecutan el golpe militar e inician la aplicación de un plan fascista que en lo represivo conduce al asesinato de miles y miles de argentinos. Se produce el avasallamiento y destrucción de la mayor parte de los derechos sociales y políticos conquistados por el Pueblo Argentino, y la liquidación de todas las fuerzas económicas que obstaculizan sus planes de concentración monopólica.

Ante semejante desencadenamiento reaccionario y represivo el Pueblo Argentino inicia una heroica lucha de resistencia que ha movilizó a todos los sectores afectados, trabajadores, empresarios, políticos, artistas, sindicalistas, universitarios, intelectuales, sacerdotes, etc., Un amplio y profundo sentimiento de unidad y repudio al enemigo fascista, ha cundido entre los argentinos que ven con horror estos, como es aniquilar todo lo más sano y progresista del pueblo, cometiendo un verdadero genocidio.

Al cumplirse dos años del golpe militar, puede verse claramente cómo la Dictadura, mediante una gran represión ha tratado de implementar su proyecto de superexplotación del pueblo, destruyendo el sistema de instituciones representativas, liquidando las organizaciones políticas y sindicales existentes, sustituyéndolas por agrupaciones e instituciones creadas artificialmente. Ha pisoteado brutalmente las libertades cívicas elementales y las normas de convivencia humana y de Derecho Internacional generalmente reconocidas. Ha practicado y legalizado el sistema de vigilancia total de la población procediendo a las detenciones y redadas en masa, a las torturas más brutales, a las desapariciones y secuestros, creación de campos de concentración y a todas las formas de represión posibles. Desde el golpe militar, más de 100.000

argentinos han debido abandonar el país.

A todo esto, el pueblo argentino ha respondido con una masiva resistencia, llevada a cabo durante estos dos últimos años, mediante huelgas, tomas de fábricas, sabotaje a la producción, trabajo a desgano, quite de colaboración en las fábricas, etc., Un ejemplo de lo dicho anteriormente fueron los conflictos en las fábricas automotrices Peugeot y Chrysler en el mes de octubre, luz y fuerza; la fábrica Textil Alpargatas, obreros portuarios, metalúrgicos, etc.

Es por esto, que todos los pueblos amantes de la paz y la democracia tienen el deber moral y humano de condenar y aislar a la feroz dictadura que oprime al Pueblo Argentino.

En lo económico, contrariamente a lo dicho por el actual Ministro de Economía, José Alfredo Martínez de Hoz, en palabras pronunciadas hace unos meses: "Quiero decirles esta noche, con la misma verdad que he hablado antes, y exijo credibilidad, que no hay brote inflacionario", la situación actual es la siguiente. Según estadísticas oficiales (que distan mucho de la realidad) en los diez primeros meses del año pasado la inflación argentina llegó al 122,6%. Se ha producido un descenso del Producto Bruto Interno estimado en un 12,28% anual, un descenso del salario real del 50% en relación al año anterior, siendo el salario mínimo de un empleado estatal alrededor de 60 dólares mensuales, y además una creciente contracción del mercado interno.

Lo expuesto ha determinado la descapitalización de la pequeña y mediana empresa que produce para el mercado interno; el aumento de la desocupación (en el transcurso del año pasado han sido despedidos 20.000 obreros ferroviarios), la reducción del poder adquisitivo de los trabajadores y sectores populares, y el otorgamiento de concesiones leoninas a los inversores extranjeros.



Es característico de una Sociedad racista que de los diez de Wilmington la única en libertad es la persona blanca del grupo. "Somos prisioneros políticos" afirma el Rev. Chavis y sólo reconociendo esto se podrá obtener su libertad.



# Menudencias... DEPORTIVAS

Alberto Sáenz

Dos decretos ejecutivos ha emitido le Presidente de la República y su Ministro de Deportes, mediante los cuales se fusionan las dos federaciones de fútbol en una sola que absorbería -como en tiempos pasados- las ramas, profesional y aficionado.

Dos decretos ejecutivos que no han podido cumplir su propósito, porque no hacen más que ver la luz pública en el diario oficial, y de inmediato alguien recurre a los tribunales a impugnarlos.

Aceptaríamos que esto sucediera si es que los recurrentes estuvieran en contra de la medida -equivocados o no- y por ello la adversaran. Pero lo lamentable del caso es, que cuando por revanchismos tontos entre el Consejo y la FEDEFUTBOL, se decretó la separación del fútbol aficionado del profesional, mediante la creación de una nueva Federación que nunca fue reconocida internacionalmente, los que hoy impugnan estos decretos que las vuelven a fusionar, pegaron el grito al cielo.

Por otra parte, noticias que ha publicado la prensa en el transcurso de la semana pasada, dan cuenta de que una comisión bilateral, formada por elementos de la FEDEFUTBOL y el Consejo, ha llegado a acuerdos concretos para la fusión tan cacareada.

Leyendo los acuerdos de esta comisión, encontramos que prácticamente son los mismos que han originado los decretos impugnados, lo que quiere decir que todo no es más que una soberana clarlatanería, pues lo que se quiere es darle otra paternidad a la criatura.

El fútbol de Costa Rica viene atravesando momentos difíciles desde hace largos años, y esto, todos lo comprenden! Entonces, ¿cómo es posible que se siga en estos jueguitos que no hacen más que seguirle perjudicando?

¿Qué importancia puede tener que la solución provenga del seno del Consejo, la FEDEFUTBOL, el Ministerio de Deportes o la Oficina de Planificación Nacional?

Por favor, más seriedad, señores. . . Más seriedad!

Dicen que en este mundo, al que no quiere caldo, siempre le sirven dos tazas! . . . Pasando en días pasados por la Avenida Central, nos tocó confirmar que pocos adagios resultan tan ciertos como el enunciado. . .

Y es que, pese a la fuerte campaña que se hizo por todos los medios para que el Ministro de Deportes desistiera de la idea de construirnos el famoso "laguito" de la Sabana, más conocido como "el criadero de zancudos metropolitano", don Guido no sólo se salió con la suya haciendo caso omiso al clamor popular, sino que la madre naturaleza le ha formado otro "lago" en el propio corazón de la capital. . .

Si, el hueco profundo que se ha cavado en el sitio donde algún día será La Plaza de la Cultura, ya tiene su "agüita verdosa", sus larvas de zancudos, y en fin, todos los ingredientes necesarios como para que los josefinos le llamemos: "el Segundo Titicaca de don Guido". . .

Ni modo. . . ¡El que no quiere caldo, dos tazas!

## Cosas de la cultura

# DECADENCIA DEL TEATRO

Quince Duncan

Hace poco tiempo, ir al teatro era una cuestión de gente de clase alta, de unos intelectuales y algunos pocos snobs. Era, en definitiva, una cuestión de minoría.

Hace poco tiempo, el pueblo no iba a las funciones teatrales. Y, en cualquier función en cualquiera de las salas, uno podía mirar las mismas caras. Entonces Alberto Cañas y otros. El Ministro y los artistas. Los Directores de teatro y sus muchachos, empezaron a hacer teatro para más gente. Nace la Compañía Nacional de Teatro. Nace la temporada popular, de verano. Nace el cobro de un precio simbólico. Comienza en Costa Rica la revolución teatral.

Muchos que jamás habían visto una obra de teatro la vieron una, dos, tres veces.

La vieron, gustó y volvieron. Volvieron porque les gustó y porque estaba al alcance de los bolsillos. Y vinieron entonces las grandes temporadas, las grandes jornadas, los grandes festivales, y las visitas de gente muy importante.

Así nacía el teatro costarricense. Todo lo anterior era embrionario. Era cosa de tanteo. Era ensayo y error. Era apenas sí semilla para fecundar. Lo verdadero era lo actual, lo que en realidad estaba aconteciendo.

Entonces los precios comenzaron a subir y subir. De \$5.00 a 10.00 y de \$10.00 a \$20.00, y la calidad de las obras empezó a bajar. La mística se pierde. Las aguas tienden a volver a su nivel. Se inicia la. . . la decadencia?

El pueblo ya no puede ir a teatro. La Compañía no hace

temporada de verano, y si la hizo, nadie se enteró. Nadie. Se pone una obra y esa obra se queda y se queda, y no se puede ver otra cada semana.

No han surgido nuevos autores de teatro costarricenses. Lo que la Compañía intentó formar, la misma Compañía se encargó de liquidar. Otro aborto de nuestra cultura. Don Alberto Cañas tiene cosas mucho mejores que su Bruja en el Río, última obra que montó la Compañía Nacional. En fin, el mundo del teatro parece haberse dormido en sus laureles, y si no se toman las medidas correctivas necesarias, no deben lamentarse luego cuando nadie vuelva al teatro. Cuando el teatro vuelva a ser de minoría. Una minoría un poco más grande, pero una minoría.

## Arte religioso :

# EXPRESION DE FE



Sister Helena Steffens -meier, PATTERNS OF PRAISE, Milwaukee, School Sisters of St Francis, 1978.

El arte religioso como expresión íntima de una experiencia personal es lo que caracteriza el trabajo de la Hermana Helena Steffens -meier, religiosa franciscana de Norte América.

Su trabajo es ya conocido en Costa Rica. Hace unos años ofreció un seminario a los profesores de arte patrocinado por el Ministro de Educación y el Colegio Saint Clare. También está presente en las ventanas de la Catedral de Tilarán que presentan escenas de la vida de Jesús.

"Paternidad", escultura en piedra ofrece la seguridad de Dios Padre-Madre como faro o punto de enfoque para el creyente.

"El que escucha" es la posición del cristiano frente a un mundo caracterizado por el cambio.



## LO MAS GRANDE...

## DEL DEPORTE

en

la revista

# Afición

BOLETIN DEL DEPORTE NACIONAL



# Solucionado conflicto en el San Juan de Dios

Las auxiliares de enfermería del Hospital San Juan de Dios mantuvieron en los días recién pasados, una lucha constante con los directivos de ese centro de salud con el fin de que se resolvieran varios problemas presentes en el desarrollo de su trabajo.

Al cabo de esta lucha fueron llamados por el director del hospital, doctor Otto Valverde, para dialogar. Llegaron a conclusiones favorables para el Sindicato de Auxiliares de Enfermería (SINAE) organización que ha estado al frente de la lucha, conjuntamente con sus afiliados.

Algunos de los problemas fueron el recargo de funciones, la alimentación, el aligeramiento en el trámite de las medicinas y materiales y el pago de las horas extras el mismo mes que las trabajen.

Uno de los problemas que se consideran más graves es el de que los auxiliares no están cubiertos por la póliza de riesgos profesionales, pero este punto no se negoció por afectar a todos los auxiliares, y la actual lucha fue dada a nivel de un centro de salud.

El director del hospital se vio presionado a negociar porque cuando los empleados le presentaron el pliego de peticiones le pusieron un plazo de una semana para dar una respuesta satisfactoria, si no cumplía este plazo se vería en la obligación de enfrentar una huelga de los 700 auxiliares que laboran en dicho centro.

## PERSONAL

Uno de los puntos más importantes fue el relacionado con el poco personal con que cuenta el hospital, lo que ha ocasionado recargos de funciones.

Damaris Hernández afirmó que ellas realizan labores desde misceláneos hasta secretarias, y que esta situación se presentó desde el día en que se traspasó el hospital a la Caja del Seguro Social, porque muchos compañe-

ros renunciaron y no se sustituyó ese personal.

Algunas de las soluciones que se le dieron a este problema fueron: nombrar ayudantes de piso, los cuales serán tomados del cuerpo de conserjes. Rafael León, secretario general del Sindicato dijo que su organización se va a mantener en actitud vigilante para evitar que al nombrarse a los conserjes como ayudantes de piso no se disminuya el cuerpo de conserjes y se presente de nuevo el recargo de funciones. Se nombrarán secretarias en los salones para que realicen todo el trabajo de expedientes. Otra medida tomada consiste en abrir plazas para los antiguos auxiliares que renunciaron y que deseen trabajar. El pago de las horas extras en el mismo mes que son trabajadas ayudará a la eliminación de la falta de personal paramédico.

## MATERIALES.

La escasez de medicinas, tanto para consulta externa como para los internos, formó parte de uno de los puntos pedidos por los auxiliares. La dirección del hospital se encargó de velar porque se resuelva este problema.

También en días pasados se había agudizado la falta de ropa para camas y de mantillas para recién nacidos. Para resolver este problema se acordó aligerar los trámites de compra y traslado.

Una de las quejas de los auxiliares se refirió al manejo y traslado de los equipos necesarios para el trabajo en los salones; por lo cual se acordó que el grupo de personas que está a cargo del buen funcionamiento de estos equipos sean las que los trasladen a los salones.

## REPRESENTACION

De ahora en adelante los auxiliares de enfermería del hospital San Juan de Dios contarán con representación en la Comisión de Asuntos Laborales de ese centro. Esta es una conquista de los trabajadores.

## ALIMENTACION

Los antiguos empleados de la junta de Protección Social, actuales servidores de la Caja de Seguro Social, debían alimentarse con ₡165 durante todo el mes. Tal situación ocasionó disgustos y quejas porque decían que la comida de la soda del hospital es mala y cara.

Cuando se dialogó, el director del hospital se comprometió a resolver ese asunto, de manera que el dinero que les den para alimentación les alcance y también para mejorar la calidad de los alimentos.



Las "colas" en el San Juan de Dios necesariamente son más largas como uno de los efectos de no sustituir personal que ha renunciado.

## INCAPACIDADES

Edgar Juárez afirmó que ellos están sufriendo la disminución y eliminación de las incapacidades por enfermedad, ya que el director de cada centro médico debe autorizar la incapacidad de los empleados, medida que toma sin realizar ningún examen, sino con su criterio personal. Este problema no fue tratado con las negociaciones.

## UNIFORMES

Otro de los obstáculos para el trabajo que no fue resuelto fue el relacionado con los uniformes. Los auxiliares se muestran des-

conformes con la Caja porque los uniformes que les dan están mal confeccionados y la tela es de mala calidad. La propuesta de la parte afectada consiste en que el hospital les facilite la tela para dos uniformes, en vez de tres como sucede actualmente, pero que sea una tela de buena calidad.

Rafael León afirmó que ellos se mantendrán vigilantes para exigir que se cumplan todos los puntos al pie de la letra, y que esta lucha la han dado con el fin de lograr que a los pacientes se les brinde una verdadera atención médica.

Por permitir comercialización con salud del asegurado :

## Destituirán a directores de hospitales regionales

Algunos directores de hospitales regionales podrán ser destituidos o transferidos a otras poblaciones de menor responsabilidad en las próximas semanas. La decisión la tomarán los directores de la Caja de Seguro Social, según lo supo PUEBLO en fuentes dignas de crédito.

La destitución o transferencia de esos directores se habrá originado precisamente por la información exclusiva de nuestro semanario publicada en la edición No. 268 y bajo el título: "Médicos comercian con salud de sus pacientes".

En esa nota informamos que en ciertos hospitales rurales, particularmente en el de Turrialba, algunos médicos estaban posponiendo las intervenciones quirúrgicas para realizarlas en horas de la noche y así obtener jugosos salarios en concepto de "trabajo extra".

De acuerdo con la denuncia, publicada en la citada edición, en esa comercialización con la salud de los asegurados, podrían incluso estar involucrados los directores y administradores de esos hospitales. También se dijo que era posible, que al menos uno o dos pacientes, habrían fallecido,

cuando bien pudieron salvar su vida si hubieran sido operados a tiempo y no dejados para la noche con el propósito de cobrar horas extras.

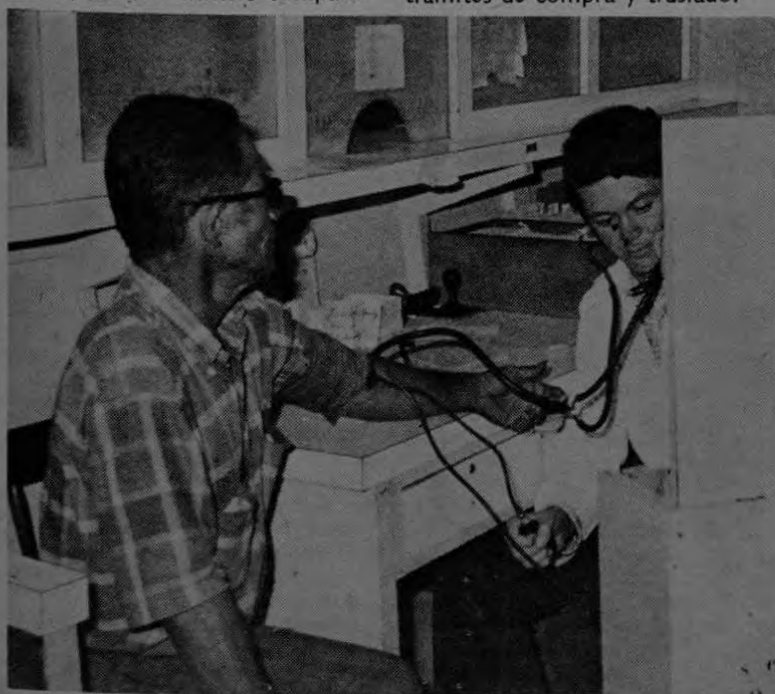
Los altos funcionarios de la Caja al conocer la denuncia, a través de PUEBLO, ordenaron de inmediato una investigación, que al presente aún no ha concluido, pero cuyos resultados son muy reveladores y ratifican todo lo publicado en aquella oportunidad.

De acuerdo a lo informado a PUEBLO, se ha podido establecer que algunos de esos directores de hospitales regionales estaban al tanto de lo que

pasaba, pero no hicieron nada por impedirlo, y que sentían "pavor" de enfrentarse a sus propios colegas y entonces asumieron la actitud de "dejad pasar, dejad hacer".

Esa muestra de debilidad de parte de los citados directores médicos es la que ahora motivará que algunos de ellos sean destituidos, o al menos transferidos a posiciones de menor responsabilidad, de acuerdo a lo informado a PUEBLO en las citadas fuentes dignas de todo crédito.

Para finalizar se dijo a PUEBLO en las mismas fuentes, que con el despido o separación de los directores, se producirían también destituciones o transferencias de algunos administradores y otros altos personeros de esos hospitales regionales, a quienes se les sindicó como "co-responsables" de actuaciones irregulares por parte de los médicos y cirujanos.



Para mantener su tradicional calidad el San Juan de Dios debe adecuarse a nuevas exigencias.



# Democracia restringida se ensaya en Guatemala

Romero Lucas García es presumiblemente, al cerrarse la elección, el nuevo presidente de Guatemala.

Como viene aconteciendo en los últimos años, Lucas García conquista la Presidencia por "obra y gracia" de las manipulaciones electorales de los mandos militares, y aparentemente, por el fraude generalizado empleado por los responsables de esta operación política.

Nadie sabrá nunca como votó realmente el pueblo o aquella parte de los guatemaltecos que pudieron o quisieron entregar la papeleta electoral.

Guatemala ha vivido nuevamente, en estos días, una especie de caricatura democrática a espaldas de la voluntad mayoritaria de su pueblo.

Sin embargo, los guatemaltecos nos han venido manifestando que el compañero de fórmula de Lucas García, el abogado Francisco Villagrán Kramer, representa dentro del escenario político actual un aporte civilista y de apertura hacia los sectores más moderados, entre los partidarios del régimen militar.

Lucas y Villagrán, patrocinados por los Partidos Demócrata Independiente y Revolucionario y abanderados, oficiosos del actual presidente Laugerud, representarían según nuestros informantes una especie de "mal menor" dentro de las tendencias militares que acaban de disputar el nuevo período presidencial.

La ultra derecha, organizadora de la ola de terror y de violencia, aparece representada por la candidatura del coronel Enrique Peralta Azurdía, y obtendrá el segundo lugar.

Los demócratas cristianos ocupan el tercer lugar, con su candidato Ricardo Peralta Méndez.

de. Sin embargo, sus personeros afirman ser los mayores dañados en el recuento fraudulento de votos.

El Frente Unido de la Revolución, grupo de izquierda que tenía el control del municipio de Ciudad de Guatemala, aparece perdiendo este estratégico centro de operaciones.

En Guatemala, Washington ensaya una especie de plan piloto, sobre lo que se llama actualmente "proyectos de democracia restringida". Consultas formalmente democráticas, con participación popular y cívica; pero con fronteras y reglas de juego restringidas. Las fuerzas y partidos populares aparecen sin opción ya sea el empleo del fraude o simplemente por la prohibición de participar libremente en el debate político y en la presentación de candidaturas.

La democracia en este caso permite solo "elegir entre militares". O entre los hombres de confianza del grupo actualmente en el poder.

Todo hace presumir que en América Central el "programa de apertura democráticas restringidas", es el camino aconsejable a los regímenes militares y a las dictaduras familiares. Este es el molde que se prepara actualmente para Salvador, y con rapidez para Nicaragua.

Guatemala es una pieza

clave en la nueva estrategia de la política norteamericana hacia América Latina. El "triunfo de Lucas García y el civilista Villagrán" es un modelo a exportar hacia el Cono Sur de América Latina y una forma elegante, para los estrategas del Departamento de Estado, de dejar en la sombra a sus amigos dictadores o violadores cotidianos de derechos humanos. Se cambian los hombres, pero se mantiene el régimen y el status del actual modelo capitalista.



Los Generales Ricardo Peralta Méndez, de la Democracia Cristiana, y Romeo Lucas García, candidato oficialista del actual presidente Laugerud. Fueron dos de los autores principales de la farsa electoral que vio Guatemala.

## Iglesia denuncia violación de derechos humanos en USA

CIUDAD DE MEXICO (Enrique Gutiérrez, corresponsal).— La prensa de esta capital recoge y comenta las declaraciones de un obispo norteamericano, que reconoció que "ha nacido el más espantoso racismo en Estados Unidos, dirigido contra los chicanos, los mexicanos y los latinos en general".

El Obispo, monseñor Patrick F. Flores, de San Antonio, Texas, agregó que "esta nueva forma de racismo es aún más horrenda, espantosa, cruel e inhumana que la que hemos enfrentado durante los últimos 200 años y dirigida contra los negros".

"Para reprimir lo que se llama "la amenaza morena" —dice el obispo texano— se aplican ya políticas propias de un Estado Policéfalo. Se crea un miedo hacia las personas indocumentadas o no, de extracción mexicana o española, ciudadanos de Estados Unidos o de México. . ."

El Obispo señala hechos en apoyo de sus palabras:

- 1) Las trabas para que los hijos de padres de apellidos hispanos puedan ingresar a las escuelas primarias o secundarias;
- 2) Las redadas, "con lujo de brutalidad policíaca" a los barrios latinos de las diversas ciudades norteamericanas, que "crean un verdadero clima de terror" y que son ejecutadas por agentes del Servicio Nacional de Inmigración (SNI) y las policías estatales y municipales;
- 3) El sistema de soplónaje instaurado en las dependencias federales para permitir la acción de los agentes de inmigración; y
- 4) La campaña permanente en los medios de comunicación de masas, alentando la violencia contra los habitantes de extracción mexicana o latina, sosteniendo que ellos van "a arrebatar sus puestos de trabajo a los obreros de Estados Unidos".

Según el Obispo, esta campaña está dirigida hacia los negros y hacia los propios chicanos, a los que se incita a actuar violentamente en contra de los braceros y de los

indocumentados "en defensa de su derecho al trabajo, lo que es una burda mentira. . ."

El Obispo denunció además que en Texas se están preparando legislaciones de excepción en contra de los mexicanos. El Obispo señaló el caso de la señora Delia González de Del Río, quien ha sido enjuiciada "por proteger indocumentados". Igualmente cuatro trabajadores de la pequeña localidad de Manzo, fueron apresados y enjuiciados por el SNI,

acusados del mismo delito. Por su parte, Mario Cantú, de San Antonio, bajo cargos similares fue condenado a cinco años de cárcel.

Por su parte, los principales dirigentes chicanos de los estados sureños de Estados Unidos, declararon al influyente periódico Excelsior que "lo que se busca es doblegar a México, destruir la identidad nacional de los chicanos y lograr imponer sus intereses económicos en la región".

## Nuevo caso contra chicanos

CIUDAD DE MEXICO, (Enrique Gutiérrez, corresponsal).— Reyes López Tijerina, precursor del movimiento de dignificación de los chicanos (mexicanos nacidos en EE.UU.), denunció que en el gobierno del Presidente James Carter "se violan los derechos humanos". López Tijerina sostuvo que viajará a Cuba con el objeto de hacer allí la denuncia, ya que "la prensa norteamericana se ha

encargado de distorsionarlo y ocultarlo todo". Agrega "en Cuba denunciaré la campaña de terror desatada contra mí y mi familia por la CIA y el FBI, quiero que la historia de la vuelta al mundo, para que el mundo se entere como se violan los derechos humanos de los chicanos bajo el gobierno de Carter".

López Tijerina, fundador de la Alianza Federal de Pueblos Libres en 1956 y ardiente luchador por los derechos de los chicanos, sostuvo que desde hace cuatro años se niega la educación a sus hijos, los que finalmente fueron recibidos en la Escuela de San Juan del Río, estado de Querétano, en México. Contó que uno de sus hijos, de 14 años, fue asaltado y violado por un policía de origen mexicano, Alberto Vega, quien se inició como "pollero", es decir como guía pagado de braceros, encargado de hacerlos cruzar clandestinamente el río Bravo. Vega fue absuelto por el Juez James Payne, de Texas, en cuya policía estatal, sirve actualmente. López Tijerina agregó que en seis oportunidades, han sido colocadas bombas en su hogar. Por último manifestó: "He sabido que en los archivos de la CIA y el FBI está el ofrecimiento del ex-diputado federal William Fellion para asesinar me "sin cobrar un centavo". Todo eso, con pruebas, lo mostraré en Cuba . . .".



Jimmy Carter, propulsor de los derechos humanos.

## GUATEMALA : VOTAN MAS MUERTOS QUE VIVOS

CIUDAD DE GUATEMALA (Enrique Gutiérrez, corresponsal).— Que los muertos voten en este pequeño y convulsionado país centroamericano no es novedad. Pero, cuando los sufragantes "del más allá", superan a "los del más acá", la cosa es para preocupar. Los partidos Demócrata-cristiano y Revolucionario fueron acusados de haber registrado a 28 mil difuntos para votar por su candidato, el general Fernando Romeo Lucas García.

Los activistas de ambos partidos, complacientes opositores del régimen militar, recogieron las libretas de ciudadanía de todos los electores muertos en los últimos años y que no habían sido borrados del registro de

votantes. Con esas libretas, pensaban participar en los comicios.

Pero, como en un país pequeño 28 mil sufragios son demasiados, el fraude quedó en descubierto. La denuncia de la fúnebre estafa cívica, provocó reuniones aceleradas de los funcionarios del registro electoral, la que curiosamente no se celebró en el cementerio de la ciudad, sino que en las oficinas de la repartición. Los políticos, por su parte, aprovecharon para lanzarse todo tipo de acusaciones.

En todo caso quedó en evidencia que las denuncias de quienes opinan que la elección es un fraude en sí misma, no carecen de fundamento.



Pueblo PIENSA!

# Un gabinete para que gobierne Carazo

Los pasos previos al 8 de mayo que está dando el presidente electo, Rodrigo Carazo, podrían indicar buenos auspicios para su mandato constitucional, si es que realmente fueran la inspiración de una clara voluntad para cambiar el rumbo del país.

La integración de su gabinete ministerial, al parecer bastante equilibrado, ha sido acogida con general beneplácito por las más diversas corrientes políticas, exceptuando los conservadores más a la derecha.

El pueblo observa y escucha con cautela e interés al Presidente Electo. No seremos nosotros, por tanto, quienes alentemos falsas o imposibles expectativas en relación al nuevo gobierno. Pero tampoco seremos de los que lo condenen antes de tiempo.

Sin embargo, el pueblo que votó mayoritariamente por Carazo en busca de bienestar y dignidad, tiene derecho a esperar y a exigir de su gobierno el cumplimiento de las ideas y los propósitos enunciados en la campaña.

No conviene aventurar juicios sobre su gobierno y ministros. Lo decisivo será, antes que las palabras y las declaraciones, los hechos y decisiones prácticas sobre los más cruciales problemas nacionales y sociales. Pero se pueden hacer algunas observaciones generales que se derivan del nombramiento de ministros. Eso no puede pasar inadvertido.

Don Rodrigo le afirmó al pueblo que no tenía compromiso alguno con grupos particulares, que gobernaría para el pueblo costarricense y que éste era su único patrón.

La presencia de los grandes capitalistas en la Unidad, después de la derrota de Miguel Barzuna, levantó una nube de incertidumbre en relación a esas afirmaciones. Con semejantes socios y apoderados es más que imposible guardar fidelidad a tales palabras. Por eso nos contamos entre los escépticos, porque siempre se repiten las promesas y el pueblo es el defraudado y engañado. Hay que ver primero para creer.

Si en verdad algún gobernante tiene la convicción de servir al pueblo que le dio el mando, ha de redefinir su relación con los sectores minoritarios poderosos que reclaman el dominio completo.

El gabinete escogido no es el representante hegemónico y directo de los millonarios conservadores. En él predomina un conjunto de personas honorables que reúnen distintas capacidades técnicas. Rodrigo Carazo, José Rafael Cordero Crocero y Juan José Echeverría Brealey constituyen el eje que le da homogeneidad y uniformidad a un gobierno "socialcristiano" quizás poco ortodoxo.

Se ha dicho que el gabinete es muy heterogéneo, pero en realidad el mando es homogéneo. Es un gabinete para que gobierne

Carazo según sus ideas centrales, cuya orientación y sentido son las incógnitas del momento. No están los relumbrones políticos de la oligarquía para que se muevan en la sombra y tiren por su lado. El caracismo es la fuerza determinante.

Con ese equipo, Carazo se dispone a enfrentar las tareas de gobierno y los problemas del país. Ha dicho estar dispuesto a dialogar y oír a todos los sectores productivos, laborales, comunales y políticos. Con todo, el gabinete no puede ser el indicio cierto para el pueblo de que vendrán días mejores con el nuevo gobierno. Si acaso pudieran existir algunos, éstos serían sin duda el enojo, la confesada desconfianza y sorpresa con que La Nación recibió el anuncio de los próximos ministros de Estado.

La Nación se lamenta porque Carazo no gobierne con su partido y porque "parece dispuesto a llevar hasta sus últimas consecuencias su lema de que gobernará para el país y no para el partido".

La oligarquía y La Nación, pusieron todas sus cartas en Carazo, creyendo que con él recuperarían el control del gobierno y superarían la descomposición política, organizativa, ideológica y programática.

Lo que más le preocupa a ese clan es que sus voceros no tienen peso físico real en el gabinete y en las decisiones del próximo gobierno. Se han creído dueños absolutos del país y en eso coinciden con los oduberistas y figueristas, para los cuales Costa Rica es una finquita y los dos millones de costarricenses somos un rebaño domesticado.

El Movimiento Costa Rica Libre también se desilusionó cuando el próximo canciller, Lic. Rafael Angel Calderón Fournier, anunció que no habrá ruptura con la Unión Soviética y que se mantiene el status diplomático del país. Este grupo paramilitar y defensor de los regímenes militares sueña con un retroceso a las posiciones de la guerra fría y a una negación de la soberanía reivindicada en el campo de las relaciones internacionales.

Si de verdad Carazo está decidido a gobernar para el país y no para un grupo, como el de La Nación, ha de considerar prioritariamente los intereses, las necesidades y las aspiraciones de las mayorías populares que conforman la comunidad nacional y son las que le dan sustento real a la democracia. El 52 por ciento con que ganó subiría, aunque para La Nación eso sería mediatizar "a la postre una gestión presidencial que prometía ser excelente".

No se puede asegurar que así vaya a ser por muchas razones objetivas y no porque dudemos de sus intenciones personales. Pero cabe el derecho a la duda.

De todas maneras, a la historia sólo se entra por el camino del pueblo que es el de la patria y estamos al final de un siglo de grandes cambios.

Correspondencia especial para PUEBLO desde la RFA

## COSTA RICA VISTA DE LEJOS



Oscar Waiss

Mirada a la distancia, Costa Rica es un oasis democrático en América Latina. Con sus escasos cincuenta mil kilómetros cuadrados de territorio, una población que apenas se empuja a los dos millones de habitantes y la peligrosa proximidad geográfica del imperio tiene, sin embargo, un porcentaje de alfabetismo cercano al 90%, una esperanza de vida para los que nacen que se acerca a los 70 años y un régimen democrático estable, que acaba de

ofrecer una nueva demostración de su vigor y su significado.

En mi juventud, la revista "Repertorio Americano" era lectura obligada para todos los intelectuales y universitarios que deseaban asomarse a la ventana cultural del mundo y sus universidades fueron alero para más de un chileno que llegaba, en esos tiempos, más o menos maltrecho a gozar de la pausa del guerrero.

Hoy los chilenos sabemos y agradecemos lo que se hace por ellos en esa acogedora tierra.

De ahí que no dejaré de sorprender en los ambientes políticos europeos, y particularmente en la RFA, la derrota de los socialdemócratas costarricenses en las últimas elecciones presidenciales, pues se les estimaba asegurados de conformidad a las pautas genéricas -aunque no muy exactas- que enclavaban ese proyecto en una nación progresista.

Por repiques de las campanas echadas al vuelo por la revista "Pueblo", cuyos ecos llegan hasta estas lejanas latitudes, nos dicen que "la elección la hizo el pueblo en un proceso electoral limpio y legítimo, que es la garantía más poderosa de la institucionalidad democrática". Si ganó Carazo, entonces, expresión de un descontento poco definido, es porque algo huele a podrido en Dinamarca.

Tal vez una cosa sea Costa Rica de lejos y, otra, mirada desde adentro. Seguramente en ese pequeño y singular país hay, también como en el resto de nuestra América morena, una minoría feliz que hace buenos negocios y una mayoría pobrísima

que sufre la miseria del subdesarrollo. Lo malo está en que, según la revista "Pueblo", con Carazo ganaron, igualmente, demasiados millonarios y esa circunstancia pone un signo de interrogación sobre el veredicto. ¿Para qué ganó Carazo? ¿Qué va a obtener el pueblo con ese cambio?

El nuevo Presidente propagó el slogan de "progreso con dignidad" y eso suena, indudablemente, bien. Pero

los pueblos de América Latina están un poco cansados de las consignas y vienen de vuelta de los populismos invertebrados; piden -y exigen- respuestas a sus cuestionamientos y soluciones para sus problemas; cuando los gobernantes no logran satisfacer tales inquietudes surgen los caudillos y las dictaduras. La grave responsabilidad de Carazo radica en su obligación de mantenerla norma democrática y el clima de la libertad. No es fácil teniendo tan cerca a un vecino de tal calibre.

La situación costarricense es observada con atención, no sólo por los pueblos de la región, sino que también por la opinión pública europea; se juega allí, un poco, el destino de los "proyectos" políticos socialdemócratas para nuestros países. Personalmente considero que los modelos de la democracia europea muy poco se avienen con las realidades del subdesarrollo. Pero, allá al tiempo...

EL VOTO  
ES  
SECRETO



**¡Por fin!**

# CAYO ADMINISTRADOR DE LA "COCA COLA"

El administrador del mercado "La Coca Cola" o Mercado Terminal Calle 16, fue destituido el viernes de la semana recién pasada. Esta destitución se produce muchos meses después de que fue recomendada por el propio Concejo Municipal de San José.

Ese administrador fue acusado reiteradamente de "enriquecimiento ilegal a costa del Municipio", sin embargo gracias a su estrecha vinculación con el partido Liberación Nacional, y en particular con el Ejecutivo Municipal de San José, contra viento y marea, logró sostenerse en el puesto.

Arias, el citado Administrador fue acusado de recibir dineros a nombre del Municipio y de no haberlos reintegrado jamás a las arcas de ese ayuntamiento. Don Alexis Molina, propietario de una pequeña sastrería en el referido mercadito, denunció oportunamente a PUEBLO lo siguiente:

"En setiembre de 1966, bajo recibo No. 92, el administrador Arias recibió la suma de 10 mil colones, por venta de un local al señor Eusebio Castillo".

Por su parte, don Ricardo Mora, también comerciante en el Mercadito de "La Coca Cola" manifestó en la misma oportunidad a PUEBLO que en ese lugar ocurrían muchas irregularidades y señaló, que era totalmente ilegal que un funcionario de la Municipalidad extendiera recibos por concepto de ventas o locales en forma personal.

El señor Mora recordó, que todo este tipo de transacciones deben hacerse directamente entre el comprador o arrendatario y la Municipalidad, y esos dineros, deben canalizarse por medio de la tesorería.

En la misma oportunidad citada se denunció también, que el administrador Arias cobraba la suma de 300 colones diarios por el arrendamiento del servicio sanitario de hombres en ese Mercado, y que también, a su vez, percibía 50 colones al día por el alquiler del servicio

sanitario para mujeres.

Diferentes inquilinos o arrendatarios manifestaron: "No entendemos por qué el señor Arias vende y arrienda locales en este mercado y extiende los recibos firmados por él".

Las citadas denuncias fueron llevadas al seno del Municipio josefino y reiteradas con las firmas de los denunciantes, como el caso de la citada venta del tramo No. 6 al señor Eugenio Castillo en la suma de 10 mil colones que nunca ingresaron a las arcas municipales.

Pasaron varios meses y el Concejo Municipal no tomó ninguna decisión al respecto, pero las "tortas" de Arias fueron en aumento hasta que la cuerda no aguantó más y fue así, como los ediles que no pueden destituir directamente a ningún empleado municipal pero sí recomendar su destitución, recomendaron la del Administrador Arias.

# Pueblo

## EL PERIODICO DE LA MAYORIA

Director:  
Javier Solís  
Jefe de Redacción:  
Freddy Zúñiga  
OFICINAS:

Avenida 8 Calles 11-13, No. 1158  
San José, Costa Rica  
Teléfono: 23-38-81  
Apartado Postal: 3771

Precio al pregón: ₡ 1.00  
Suscripción Anual:  
₡ 100.00  
Extranjero por avión:  
Seis meses: USA \$24.00  
Un año: USA \$36.00  
Cuenta Bancaria: No. 39828-9  
Banco Nacional de Costa Rica  
Impreso en los talleres de:  
Artes Gráficas de Centroamérica, S.A.

Pese a esa recomendación Arias siguió en su puesto. Según la versión dada a PUEBLO en fuentes municipales, el citado Administrador se sostuvo en su cargo apadrinado por el Ejecutivo, señor Ramírez y por su estrecho ligamen con altas esferas de Liberación Nacional.

tivo Ramírez no tuvo más remedio que proceder a la destitución del referido Administrador, destitución que cobró vigencia el viernes de la pasada semana, según se confirmó a PUEBLO en la propia Municipalidad.

Sin embargo, al autorizar Arias remodelaciones de ciertos locales del citado Mercadito y permitir también, que algunos de los tramos fueran utilizados como dormitorios, en los cuales incluso se han encontrado hombres y mujeres, no precisamente leyendo el rosario..., el Ejecu-

Uno de los funcionarios de categoría media del Municipio josefino dijo a PUEBLO: "Si Liberación no hubiera perdido, es posible que Arias siguiera indefinidamente en su puesto con el padrinazgo de Ramírez, pero como todo se lo llevó el carajo, ahora hay que aparentar ser rígido y por eso don Johnny ordenó la destitución".

